

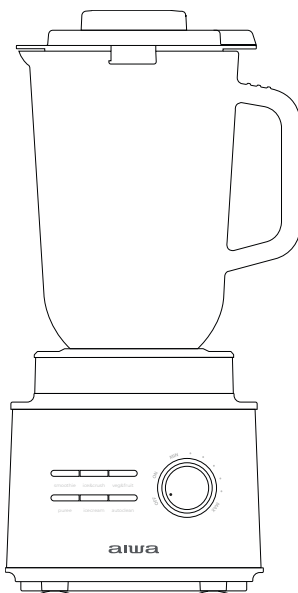
aiwa®

Japan est1951

TABLE BLENDER

SABERU SERIES

Instruction Manual



SABERU 2500 ATB-2500 220-240V~ | 50-60Hz | 2000W

-
- (EN) Table Blender - Instruction Manual
(ES) Licuadora de mesa - Manual de instrucciones
(IT) Frullatore a mano - Manuale di istruzioni
(FR) Blender de table - Manuel d'instructions
(DE) Tischmixer - Bedienungsanleitung
(PT) Liquidificador de mesa - Manual de instruções
(NL) Tafelblender - Handleiding en veiligheid
(BG) Масичен блендер - Ръководство за употреба
(EL) Μπλέντερ τραπέζιου - Εγχειρίδιο οδηγιών και ασφάλειας
(PL) Blender stołowy - Instrukcja obsługi i bezpieczeństwa
(SK) Stolový mixér - Príručka na používanie a bezpečnosť
(RO) Blender de masă - Manual de instrucțiuni și siguranță
(HU) Asztali turmixgép - Használati és biztonsági útmutató
(SR) Стони миксер - Упутство за коришћење и безбедност
(TR) Masaüstü Blender - Kullanım ve Güvenlik Kılavuzu
(RU) Настольный блендер - Руководство по эксплуатации и безопасности

aiwa[®]
Japan est1951

www.aiwa-industries.com
AIWA CO.,LTD. TOKYO, JAPAN

All Pictures shown are for illustration purpose only.
All Rights Reserved. All other trademarks are property of their respective owners.
All specifications are subject to change without prior notice.
Aiwa Europe S.L., Av. Siglo XXI, 34, ES-08840.



aiwa-industries.com



FR
Cet appareil, ses
accessoires, ses
cordons et batterie
se recyclent

FR
A DÉPOSER
EN MAGASIN
OU
A DÉPOSER
EN DÉCHÈTERIE

Points de collecte sur www.quefairedemesdechets.fr

SPECIFICATIONS

Especificaciones, Specifiche, Spécifications, Spezifikationen, Especificações, Specificaties, Спецификации, Προδιαγραφές Specificacje, Špecifikácie, Specificații, Specificációk, Спецификације, Özellikler, Спецификации

Power	2000W (Max. 2500W)
Volume Jar	1,5 L
Programe	6
Jar material	Glass
Blades Satoku® Patented	6
Autoclean	Yes

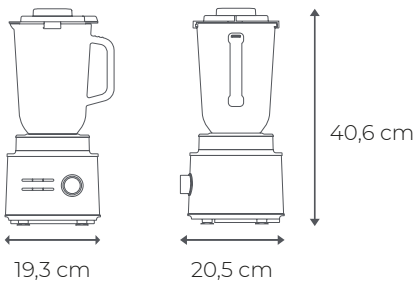
CONTENT

Contenido, Contenuto, Contenu, Inhalt, Conteúdo, Inhoud, Съдържание, Περιεχόμενο, Zawartość, Obsah, Conținut, Tartalom, Садржај, İçerik, Содержание



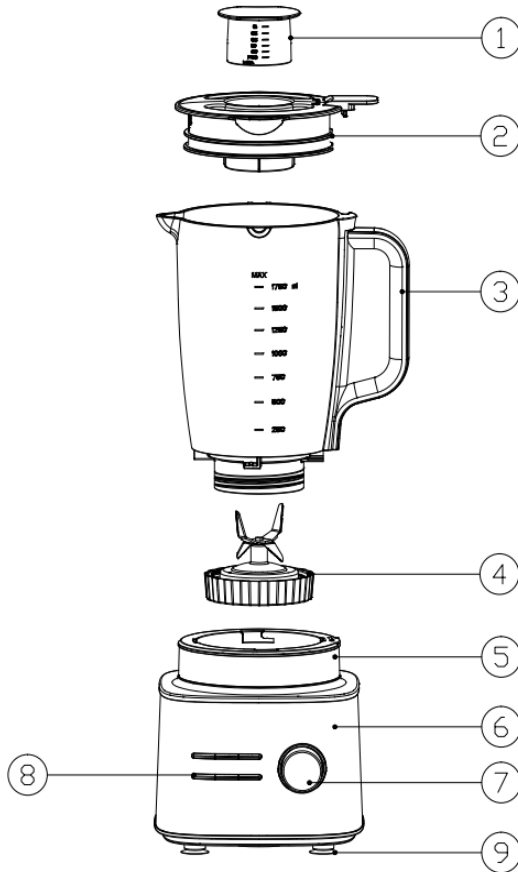
MESURES

Measurements, Medidas, Misure ,Mesures, Maße , Medidas , Afmetingen ,Мерки, Μετρήσεις, Wymiary, Merania ,Măsurători, Méretek, Мере, Ölçümler, Измерения



aiwa®

GETTING TO KNOW YOUR TABLE BLENDER



PARTS

(EN) GETTING TO KNOW YOUR TABLE BLENDER. PARTS. 1 Measuring cup 2 Lid 3 1,5 L Glass jar 4 Saberu blades 5 Upper Stainless steel body 6 Stainless steel body 7 Knob 8 Button presets 9 Rubber feet

(ES) CONOZCA SU BATIDORA DE MESA. PARTES. 1 Taza medidora 2 Tapa 3 Jarra de vidrio de 1,5 L 4 Cuchillas Saberu 5 Parte superior cuerpo de acero inoxidable 6 Cuerpo de acero inoxidable 7 Botón 8 Botones 9 Pies de goma

de ajustes preestablecidos 9 Pies de goma

(IT) CONOSCERE LA VOSTRA IL TUO MIXER DA TAVOLO. PARTI. 1 Misurino 2 coperchio 3 Brocca di vetro da 1,5 litri 4 Lame Saberu 5 Corpo superiore in acciaio inossidabile 6 Corpo in acciaio inossidabile 7 Pulsante 8 Pulsanti preimpostati 9 Piedini in gomma

(FR) APPRENEZ À CONNAÎTRE VOTRE MÉLANGEUR DE TABLE. PIÈCES. 1 Tasse à mesurer 2 Couvercle 3 Pichet en verre de 1,5 L 4 Lames

Saberu **5** Corps supérieur en acier inoxydable **6** Corps en acier inoxydable **7** Bouton **8** Boutons de préreglage **9** Pieds en caoutchouc.

(DE) LERNEN SIE IHREN STABMIXER KENNEN. TEILE. 1 Messbecher **2** Deckel **3** 1,5 L Glasgefäß **4** Saberu-Klingen **5** Oberes Edelstahlgehäuse **6** Edelstahlgehäuse **7** Knopf **8** Tastenvoreinstellungen **9** GummifüÙe

(PT) CONHEÇA A SUA BATEDEIRA DE MESA. PEÇAS. 1 Copo de medição **2** Tampas **3** Jarro de vidro 1.5L **4** lâminas Saberu **5** Corpo superior de aço inoxidável **6** Corpo de aço inoxidável **7** Botão **8** Botões predefinidos **9** Pés de borracha

(NL) MAAK KENNIS MET JE STAAFMIKSER. DELEN. 1 Maatbeker **2** Dekfels **3** Glazen pot van 1,5 liter **4** Saberu-messen **5** Bovenste roestvrijstalen kast **6** Roestvrijstalen kast **7** Knop **8** Belangrijkste voorinstellingen **9** Rubberen voetjes

(BG) ЗАПОЗНАЙТЕ СЕ С ВАШИЯ БЛЕНДЕР ЗА МАСА. КРАЙ. 1 Мерителна чашка **2** Капак **3** 1,5 L Стъклен буркан **4** Остриета Saberu **5** Горна част Тяло от неръждаема стомана **6** Тяло от неръждаема стомана **7** Копче **8** Настройки на бутони **9** Гумени крачета

(EL) ΓΝΩΡΙΜΙΑ ΜΕ ΤΟ ΜΠΛΕΝΤΕΡ ΤΟΥ ΤΡΑΠΕΖΙΟΥ ΣΑΣ. ΜΕΡΗ. 1 Δοσομετρικό κύπελλο **2** Καπάκι **3** 1,5 L Γυάλινο βάζο **4** Λεπίδες Saberu **5** Άνω μέρος Σώμα από ανοξείδωτο ατσάλι **6** Σώμα από ανοξείδωτο ατσάλι **7** Κουμπί **8** Προεπιλογές κουμπιών **9** Πόδια από καουτσούκ

(PL) POZNAJ SWÓJ BLENDER STOŁOWY. CZĘŚCI. 1 Miarka **2** Pokrywka **3** 1,5 L Szklany słoik **4** Ostrza Saberu **5** Górny korpus ze stali nierdzewnej **6** Korpus ze stali nierdzewnej **7** Pokręto **8** Ustawienia

przycisków **9** Gumowe noÙki

(SK) ZOZNÁMTE SA SO STOĽOVÝM MIXÉROM. ČASTI. 1 Odmerka **2** Vrchnák **3** 1,5 l Sklenená dóza **4** Čepele Saberu **5** Horná časť tela z nehrdzavejúcej ocele **6** Telo z nehrdzavejúcej ocele **7** Gombík **8** Predvolby tlačidiel **9** Gumené noÙičky

(RO) FAMILIARIZAȚI-VĂ CU MIXERUL DE MASĂ. PĂRȚI. 1 Cupă de măsurare **2** Capac **3** Cană de sticlă 1.5L **4** Lame Saberu **5** Corp superior din oțel inoxidabil **6** Corp din oțel inoxidabil **7** Buton **8** Butoane presetate **9** Picioare din cauciuc

(HU) ISMERJE MEG ASZTALI TURMIXGÉPÉT. RÉSZEK. 1 Mérőpohár **2** Fedél **3** 1,5 L Üvegedény **4** Saberu pengék **5** Felső rozsdamentes acél test **6** Rozsdamentes acél test **7** Gomb **8** Előre beállított gombok **9** Gumi lábak

(SR) ДА СЕ БОЉЕ БОЉЕ ПОСВАРА ТВОЈ СТОНИ БЛЕНДЕР. ДЕЛОВЕ. 1 Шоља за мерење **2** Поклопац **3** 1,5 Л Стаклена тегла **4** Саберу сечива **5** Горње нерђајуће челично тело **6** Тело од нерђајућег челика **7** Кноб **8** Дугме унапред поскупљује **9** Гумених стопала

(TR) SOFRA BLENDERİNİZİ TANIMAK. PARÇA. 1 Ölçü kabı **2** Kapak **3** 1,5 L Cam kavanoz **4** Saberu bıçakları **5** Üst Paslanmaz çelik gövde **6** Paslanmaz çelik gövde **7** Düğme **8** Düğme ön ayarları **9** Lastik ayaklar

(RU) ЗНАКОМСТВО С НАСТОЛЬНЫМ БЛЕНДЕРОМ. КОМПЛЕКТУЮЩИЕ. 1 мерный стакан **2** Крышка **3** Стеклянная банка 1,5 л **4** лезвия Saberu **5** Верхний корпус из нержавеющей стали **6** Корпус из нержавеющей стали **7** Ручка **8** Предустановки кнопок **9** Резиновые ножки

FIGURE A

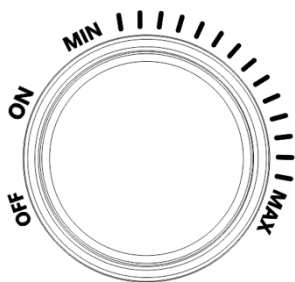


FIGURE B

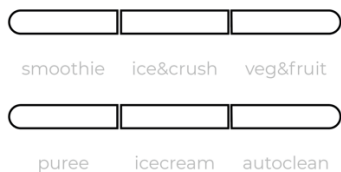
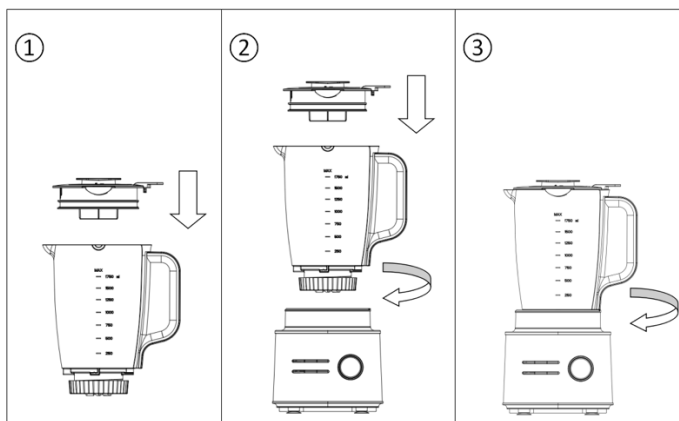


FIGURE 1, 2, 3



BEFORE FIRST USE

Before first use, clean the various parts of the appliance.

ATTENTION

When the device is powered on, the start knob will flash with white. After the glass cup is fixed, the red light will stop flashing and the knob will turn to "ON" to light up white. (FIG A)

- The start knob allows you to use a variety of speeds from minimum power (min) to maximum power (max).
- The start knob has 2 function buttons for your reference.

*Power off function: OFF

*Power on function: ON

FUNCTION BUTTONS

When you use the function button to process your food, you can turn the knob "ON" and press the button as needed. (FIG B)

Working capacity is 1.5L.

USING THE GLASS JAR

Pour in the ingredients and cover the glass bowl (Fig. 1), and then place the glass bowl into the host (Fig. 2), turn clockwise (Fig. 3).

Lift the glass bowl to check it is locking whether or not.

Plug in the appliance and rotate the start knob to which speed you need.

At the end of preparation, rotate the start knob to position "OFF", unplug the appliance and wait until the blades come to a complete stop.

Remove the glass bowl and take off the lid, then pour out the ingredients.

BLENDING WITH FUNCTION BUTTON

Smoothie

When you use the smoothie button to process food, you need to turn the knob clockwise to the position of "ON", the indicator light is red, and then press the smoothie button, the machine will start the program and stop after running at full speed for 60 seconds (the indicator light is always white when working, the indicator light is always red when stopping work, and the red blinks when the cup is not placed properly).

Ice & Crush

When you use the ice crush button to process food, you need to turn the knob clockwise to the position "ON" where the indicator light is red, and then press the ice crush button, the machine will start the program, open 3S to stop 4S, open 2S to stop 2S, open 3S to stop 3S, open 4S to stop 3S, open 5S to stop 3S, open 6S to stop 4S, open 4S, and the total time is 60S (the indicator light is always white when working, the indicator light is always red when stopping work, and the red blinks when the cup is not placed properly).

Veg&Fruit

When you use the vegetable and fruit button to process food, you need to turn the knob clockwise to the position "ON" where the indicator light is red, and then press the vegetable and fruit button, the machine will start the program, open 2S and stop 2S, open 4 cycles, continue to work for 40S and then stop, the total time of the whole

process is 56S(the indicator light is always white when working, the indicator light is always red when stopping work, and the red blinks when the cup is not placed properly).

Puree

When you use the vegetable pureed button to process food, you need to turn the knob clockwise to the "ON" position, the indicator light is red, and then press the vegetable pureed button, the machine will start the program, open 2S and stop 2S, open 10 cycles, continue to work for 30S and then stop, the total time of the whole process is 70S(the indicator light is always white when working, the indicator light is always red when stopping work, and the red blinks when the cup is not placed properly).

Ice Cream

When you use the ice cream button to process food, you need to turn the knob clockwise to the position "ON" where the indicator light is red, and then press the ice cream button, the machine will start the program, open 2S and stop 3S, after 10 cycles, continue to work for 20S and then stop; Open for 1S and stop for 2S, after 5 cycles, continue working for 20S and then stop.(the indicator light is always white when working, the indicator light is always red when stopping work, and the red blinks when the cup is not placed properly).

Auto Clean

When you use the clean button to process food, you need to turn the knob clockwise to the "ON" position, the indicator light is red, and then press the clean button, the machine will start the program, open 3S stop 3S, 6 cycles.(the indicator light is always white when working, the indicator light is always red when stopping work, and the red blinks when the cup is not placed properly).

BABY FOOD

To mix or blend cooked food

- Chop the food into small pieces, add some broth (meat or vegetables) and mix the ingredients with pulses. To blend the mixed food, rotate the start knob till you reach the desired result.

FOR FRUIT PRESERVES

- Chop the fruits into small pieces, add some milk, water or juice and mix the ingredients with pulses. To blend the fruits, rotate the start knob till you reach the desired result.

GENERAL

For better results: please make sure that the quantity of ingredients fully covers the blade while chopping solid food.

CARE AND CLEANING

- Always unplug the appliance first.
- Only use a damp sponge to clean the motor unit. Never place it in water, or under running water.

**CAUTION:**

Note: Temperature control safety protection device. When the use is abnormal, the temperature control will automatically disconnect to maintain safety. You need to unplug the power and wait patiently for an hour before continuing to use the machine. The temperature drops.

**CAUTION:**

Maximum time of processing should not exceed 1 minute continuous use. In order to achieve below processing times, use the appliance with pulses and intermediate 5 second pauses.

**CAUTION:**

DO NOT OPERATE THE UNIT WHEN EMPTY.

**CAUTION:**

DO NOT PUT HOT INGREDIENTS INTO THE BOWL. BEFORE FOOD PREPARATION, ALLOW FOOD TO COOL DOWN FOR A FEW MINUTES.

**CAUTION:**

Before you eat or serve blended food, please always check for ingredients that might have not been blended adequately.

GUARANTEE AND SERVICES

If you require services or repairing, or have any doubt, you can communicate with the local Customer Center.

If there is no Customer Center near your location, you can communicate with your local dealer.



This symbol means that in case you wish to dispose of the product once its working life has ended, take it to an authorized waste agent for the selective collection of waste electrical and electronic equipment (WEEE)

This appliance complies with Directive 2014/35/ EU on Low Voltage, Directive 2014/30/EU on Electromagnetic Compatibility, Directive 2011/65

EU on the restrictions of the use of certain hazardous substances in electrical and electronic equipment and Directive 2009/125/EC on the ecodesign requirements for energy-related products

ANTES DEL PRIMER USO

Antes del primer uso, limpie las distintas partes del aparato.

ATENCIÓN

Cuando el dispositivo esté encendido, la perilla de inicio parpadeará en blanco. Después de fijar el vaso de vidrio, la luz roja dejará de parpadear y la perilla girará a "ON" para iluminarse en blanco. (FIGURA A)

- La perilla de inicio le permite usar una variedad de velocidades, desde la potencia mínima (min) hasta la potencia máxima (max).
- La perilla de inicio tiene 2 botones de función para su referencia.

* Función de apagado: OFF

* Función de encendido: ON

BOTONES DE FUNCIÓN

Cuando use el botón de función para procesar sus alimentos, puede girar la perilla "ON" y presionar el botón según sea necesario. (FIGURA B)

La capacidad de trabajo es de 1,5 l.

USO DEL FRASCO DE VIDRIO

Vierta los ingredientes y cubra el recipiente de vidrio (Fig. 1), y luego coloque el recipiente de vidrio en la hostia (Fig. 2), gírelo en el sentido de las agujas del reloj (Fig. 3).

Levante el recipiente de vidrio para verificar que esté bloqueando o no.

Enchufe el aparato y gire la perilla de inicio a la velocidad que necesite.

Al final de la preparación, gire la perilla de inicio a la posición "OFF", desenchufe el aparato y espere hasta que las cuchillas se detengan por completo.

Retire el recipiente de vidrio y retire la tapa, luego vierta los ingredientes.

MEZCLA CON BOTÓN DE FUNCIÓN

Smoothie

Cuando usa el botón de batido para procesar alimentos, debe girar la perilla en el sentido de las agujas del reloj a la posición de "ENCENDIDO", la luz indicadora es roja y luego presione el botón de batido, la máquina iniciará el programa y se detendrá después de funcionar a toda velocidad durante 60 segundos (la luz indicadora siempre es blanca cuando funciona, La luz indicadora siempre es roja cuando se detiene el trabajo y el rojo parpadea cuando la taza no está colocada correctamente).

Hielo y trituración

Cuando usa el botón de trituración de hielo para procesar alimentos, debe girar la perilla en el sentido de las agujas del reloj a la posición "ON" donde la luz indicadora es roja, y luego presionar el botón de trituración de hielo, la máquina iniciará el programa, abrirá 3S para detener 4S, abrir 2S para detener 2S, abrir 3S para detener 3S, abrir 4S para detener 3S, abra 5S para detener 3S, abra 6S para detener 4S, abra 42 y el tiempo total es 60S (la luz indicadora siempre es blanca cuando funciona, la luz indicadora siempre es roja cuando se detiene el trabajo y el rojo parpadea cuando la taza no está colocada correctamente).

Verduras y frutas

Cuando usa el botón de verduras y frutas para procesar alimentos, debe girar la perilla en el sentido de las agujas del reloj hasta la posición "ON" donde la luz

indicadora es roja, y luego presionar el botón de verduras y frutas, la máquina iniciará el programa, abrirá 2S y detendrá 2S, abrirá 4 ciclos, continuará trabajando durante 40S y luego se detendrá, el tiempo total de todo el proceso es 56S (la luz indicadora siempre es blanca cuando se trabaja, la luz indicadora siempre es roja cuando se detiene el trabajo y el rojo parpadea cuando la taza no se coloca correctamente).

Puré

Cuando usa el botón de puré de verduras para procesar alimentos, debe girar la perilla en el sentido de las agujas del reloj a la posición "ON", la luz indicadora es roja y luego presiona el botón de puré de verduras, la máquina iniciará el programa, abrirá 2S y detendrá 2S, abrirá 10 ciclos, continuará trabajando durante 30S y luego se detendrá, el tiempo total de todo el proceso es de 70S (la luz indicadora siempre es blanca cuando funciona, La luz indicadora siempre es roja cuando se detiene el trabajo y el rojo parpadea cuando la taza no está colocada correctamente).

Helado

Cuando usa el botón de helado para procesar alimentos, debe girar la perilla en el sentido de las agujas del reloj a la posición "ON" donde la luz indicadora es roja, y luego presionar el botón de helado, la máquina iniciará el programa, abrirá 2S y detendrá 3S, después de 10 ciclos, continuará trabajando durante 20S y luego se detendrá; Abra durante 1 S y deténgase durante 2 segundos, después de 5 ciclos, continúe trabajando durante 20 segundos y luego deténgase. (La luz indicadora siempre es blanca cuando se trabaja, la luz indicadora siempre es roja cuando se detiene el trabajo y el rojo parpadea cuando la taza no está colocada correctamente).

Limpieza automática

Cuando usa el botón de limpieza para procesar alimentos, debe girar la perilla en el sentido de las agujas del reloj a la posición "ON", la luz indicadora es roja y luego presionar el botón de limpieza, la máquina iniciará el programa, abrirá 3S stop 3S, 6 ciclos. La luz indicadora siempre es blanca cuando se trabaja, la luz indicadora siempre es roja cuando se detiene el trabajo y el rojo parpadea cuando la taza no está colocada correctamente).

PAPILLA

Para mezclar o licuar alimentos cocidos

- Picar los alimentos en trozos pequeños, añadir un poco de caldo (carne o verduras) y mezclar los ingredientes con las legumbres. Para licuar los alimentos mezclados, gire la perilla de inicio hasta que alcance el resultado deseado.

PARA CONSERVAS DE FRUTAS

- Picar las frutas en trozos pequeños, añadir un poco de leche, agua o zumo y mezclar los ingredientes con las legumbres. Para licuar las frutas, gire la perilla de inicio hasta alcanzar el resultado deseado.

GENERAL

Para obtener mejores resultados: asegúrese de que la cantidad de ingredientes cubra completamente la cuchilla mientras pica alimentos sólidos.

CUIDADO Y LIMPIEZA

- Desenchufe siempre primero el aparato.

· Utilice únicamente una esponja húmeda para limpiar la unidad del motor. Nunca lo coloque en agua o bajo agua corriente.



CAUTELA:

Nota: Dispositivo de protección de seguridad de control de temperatura. Cuando el uso es anormal, el control de temperatura se desconectará automáticamente para mantener la seguridad. Debe desenchufar la alimentación y esperar pacientemente una hora antes de continuar usando la máquina. La temperatura baja.



CAUTELA:

El tiempo máximo de procesamiento no debe exceder 1 minuto de uso continuo. Para lograr los tiempos de procesamiento por debajo de los tiempos, utilice el aparato con pulsos y pausas intermedias de 5 segundos.



CAUTELA:

NO OPERE LA UNIDAD CUANDO ESTÉ VACÍA.



CAUTELA:

NO PONGA INGREDIENTES CALIENTES EN EL TAZÓN. ANTES DE PREPARAR LOS ALIMENTOS, DEJE QUE LOS ALIMENTOS SE ENFRÍEN DURANTE UNOS MINUTOS.



CAUTELA:

Antes de comer o servir alimentos licuados, siempre verifique si hay ingredientes que no se hayan mezclado adecuadamente.

GARANTÍA Y SERVICIOS

Si requieres servicios o reparaciones, o tienes alguna duda, puedes comunicarte con el Centro de Atención al Cliente local.

Si no hay un Centro de atención al cliente cerca de su ubicación, puede comunicarse con su distribuidor local.



Este símbolo significa que en caso de que desee desechar el producto una vez finalizada su vida útil, llévelo a un agente de residuos autorizado para la recogida selectiva de residuos de aparatos eléctricos y electrónicos (RAEE) Este aparato cumple con la Directiva 2014/35/UE de Baja Tensión, la Directiva 2014/30/UE de Compatibilidad

Electromagnética, la Directiva 2011/65 UE sobre restricciones al uso de determinadas sustancias peligrosas en aparatos eléctricos y electrónicos y la Directiva 2009/125/CE sobre los requisitos de diseño ecológico aplicables a los productos relacionados con la energía

PRIMA DEL PRIMO UTILIZZO

Prima del primo utilizzo, pulire le varie parti dell'apparecchio.

ATTENZIONE

Quando il dispositivo è acceso, la manopola home lampeggerà in bianco. Dopo aver collegato il bicchiere di vetro, la luce rossa smetterà di lampeggiare e la manopola si accenderà per illuminarsi di bianco. (FIGURA A)

- La manopola di avviamento consente di utilizzare una varietà di velocità, dalla potenza minima (min) alla potenza massima (max).
- La manopola home ha 2 pulsanti funzione come riferimento.

* Funzione di spegnimento: OFF

* Funzione di alimentazione: ON

PULSANTI FUNZIONE

Quando si utilizza il pulsante funzione per elaborare il cibo, è possibile ruotare la manopola su "ON" e premere il pulsante secondo necessità. (FIGURA B)

La capacità di lavoro è di 1,5 l.

UTILIZZO DEL BARATTOLO DI VETRO

Versare gli ingredienti e coprire la ciotola di vetro (Fig. 1), quindi posizionare la ciotola di vetro sull'ostia (Fig. 2), ruotarla in senso orario (Fig. 3).

Sollevarlo il contenitore di vetro per verificare che si blocchi o meno.

Collegare l'apparecchio e ruotare la manopola di avviamento alla velocità desiderata.

Al termine della preparazione, ruotare la manopola di avvio in posizione "OFF",

scollegare l'apparecchio e attendere che le lame si fermino completamente.

Rimuovere il contenitore di vetro e rimuovere il coperchio, quindi versare gli ingredienti.

MISCELAZIONE CON PULSANTE FUNZIONE

Frullato

Quando si utilizza il pulsante di agitazione per elaborare il cibo, è necessario ruotare la manopola in senso orario in posizione "ON", la spia è rossa, quindi premere il pulsante di agitazione, la macchina avvierà il programma e si fermerà dopo aver funzionato alla massima velocità per 60 secondi (la spia è sempre bianca durante il lavoro, La spia è sempre rossa quando il lavoro si interrompe e rossa lampeggia quando la tazza non è posizionata correttamente.)

Ghiaccio e frantumazione

Quando si utilizza il pulsante tritaggiaccio per lavorare il cibo, è necessario ruotare la manopola in senso orario in posizione "ON" dove la spia è rossa, quindi premere il pulsante tritaggiaccio, la macchina avvierà il programma, aprirà 3S per arrestare 4S, aprirà 2S per fermare 2S, aprire 3S per arrestare 3S, aprire 4S per arrestare 3S, aprire 5S per arrestare 3S, aprire 6S per arrestare 4S, aprire 42 e il tempo totale è 60S (la spia è sempre bianca quando funziona, la spia è sempre rossa quando il lavoro si interrompe e il rosso lampeggia quando la tazza non è posizionata correttamente).

Frutta e verdura

Quando si utilizza il pulsante frutta e verdura per elaborare gli alimenti, è necessario ruotare la manopola in senso orario in posizione "ON" dove la spia è rossa, quindi

premere il pulsante frutta e verdura, la macchina avvierà il programma, aprirà 2S e fermerà 2S, aprirà 4 cicli, continuerà a lavorare per 40S e poi si fermerà, il tempo totale dell'intero processo è di 56S (la spia è sempre bianca durante il lavoro, la spia è sempre rossa quando il lavoro si interrompe e il rosso lampeggia quando la tazza non è posizionata correttamente).

Puré

Quando si utilizza il pulsante della purea di verdure per elaborare il cibo, è necessario ruotare la manopola in senso orario in posizione "ON", la spia è rossa, quindi premere il pulsante della purea di verdure, la macchina avvierà il programma, aprirà 2S e fermerà 2S, aprirà 10 cicli, continuerà a lavorare per 30S, quindi si fermerà, il tempo totale dell'intero processo è di 70S (la spia è sempre bianca quando funziona, la spia è sempre rossa quando il lavoro si interrompe e la rossa lampeggia quando la tazza non è posizionata correttamente).

Gelato

Quando si utilizza il pulsante del gelato per elaborare il cibo, è necessario ruotare la manopola in senso orario in posizione "ON" dove la spia è rossa, quindi premere il pulsante del gelato, la macchina avvierà il programma, aprirà 2S e si fermerà 3S, dopo 10 cicli, continuerà a funzionare per 20S, quindi si fermerà; Aprire per 1 sec e fermarsi per 2 secondi, dopo 5 cicli, continuare a lavorare per 20 secondi e poi fermarsi. (La spia è sempre bianca durante il lavoro, la spia è sempre rossa quando il lavoro si interrompe e il rosso lampeggia quando la tazza non è posizionata correttamente.)

Pulizia automatica

Quando si utilizza il pulsante di pulizia per elaborare gli alimenti, è necessario ruotare la manopola in senso orario in posizione "ON", la spia è rossa, quindi premere il pulsante di pulizia, la macchina avvierà il programma, aprirà 3S stop 3S, 6 cicli. La spia è sempre bianca durante il lavoro, la spia è sempre rossa quando il lavoro si interrompe e il rosso lampeggia quando la tazza non è posizionata correttamente.)

PAPPA

Per mescolare o frullare cibi cotti

- Tritare il cibo a pezzetti, aggiungere un po' di brodo (carne o verdure) e mescolare gli ingredienti con i legumi. Per frullare cibi frullati, ruotare la manopola di avvio fino a raggiungere il risultato desiderato.

PER CONSERVE DI FRUTTA

- Tagliare la frutta a pezzetti, aggiungere un po' di latte, acqua o succo di frutta e mescolare gli ingredienti con i legumi. Per frullare la frutta, ruotare la manopola di avvio fino a raggiungere il risultato desiderato.

GENERALE

Per ottenere i migliori risultati: assicurarsi che la quantità di ingredienti copra completamente la lama mentre si tritano cibi solidi.

CURA E PULIZIA

- Scollegare sempre prima l'apparecchio dalla presa di corrente.

· Utilizzare solo una spugna umida per pulire il gruppo motore. Non metterlo mai in acqua o sotto l'acqua corrente.



CAUTELA:

Nota: Dispositivo di protezione di sicurezza per il controllo della temperatura. Quando l'uso è anomalo, il controllo della temperatura si spegne automaticamente per mantenere la sicurezza. È necessario scollegare l'alimentazione e attendere pazientemente un'ora prima di continuare a utilizzare la macchina. La temperatura scende.



CAUTELA:

Il tempo massimo di lavorazione non deve superare 1 minuto di utilizzo continuo. Per ottenere tempi di sotto-elaborazione, utilizzare il dispositivo con impulsi intermedi e pause di 5 secondi.



CAUTELA:

NON UTILIZZARE L'UNITÀ QUANDO È VUOTA.



CAUTELA:

NON METTERE INGREDIENTI CALDI NELLA CIOTOLA. PRIMA DI PREPARARE IL CIBO, LASCIARLO RAFFREDDARE PER ALCUNI MINUTI.



CAUTELA:

Prima di mangiare o servire cibi frullati, verificare sempre la presenza di ingredienti che non sono stati miscelati correttamente.

GARANZIA & SERVIZI

Se hai bisogno di assistenza o riparazioni, o hai domande, puoi contattare il tuo Centro assistenza clienti locale.

Se non c'è un centro di assistenza clienti vicino alla tua posizione, puoi contattare il tuo distributore locale.



Questo simbolo significa che nel caso in cui si desideri smaltire il prodotto al termine della sua vita utile, portarlo presso un agente di rifiuti autorizzato per la raccolta differenziata dei rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche (RAEE). Questo apparecchio è conforme alla Direttiva 2014/35/UE sulla bassa tensione, alla Direttiva 2014/30/UE sulla compatibilità elettromagnetica, alla Direttiva 2011/65/UE

sulla restrizione dell'uso di determinate sostanze pericolose nelle apparecchiature elettriche ed elettroniche e alla Direttiva 2009/125/CE relativa alle specifiche per la progettazione ecocompatibile dei prodotti connessi all'energia.

AVANT LA PREMIÈRE UTILISATION

Avant la première utilisation, nettoyez les différentes parties de l'appareil.

ATTENTION

Lorsque l'appareil est allumé, le bouton d'accueil clignote en blanc. Après avoir fixé le béccher en verre, le voyant rouge cessera de clignoter et le bouton s'allumera pour briller en blanc. (FIGURE A)

- Le bouton de démarrage vous permet d'utiliser une variété de vitesses, de la puissance minimale (min) à la puissance maximale (max).
- Le bouton d'accueil dispose de 2 boutons de fonction pour votre référence.

* Fonction d'arrêt : OFF

* Fonction d'alimentation : ON

BOUTONS DE FONCTION

Lorsque vous utilisez le bouton de fonction pour traiter vos aliments, vous pouvez tourner le bouton sur « ON » et appuyer sur le bouton au besoin. (FIGURE B)
La capacité de travail est de 1,5 l.

UTILISATION DU BOCAL EN VERRE

Versez les ingrédients et couvrez le bol en verre (Fig. 1), puis placez le bol en verre sur l'hôte (Fig. 2), tournez-le dans le sens des aiguilles d'une montre (Fig. 3). Soulevez le récipient en verre pour vérifier qu'il se bloque ou non.

Branchez l'appareil et tournez le bouton de démarrage à la vitesse dont vous avez besoin.

À la fin de la préparation, tournez le bouton de démarrage sur la position « OFF », débranchez l'appareil et attendez que les lames s'arrêtent complètement.

Retirez le récipient en verre et retirez le couvercle, puis versez les ingrédients.

MIXAGE AVEC LE BOUTON DE FONCTION

Smoothie

Lorsque vous utilisez le bouton de secousse pour traiter des aliments, vous devez tourner le bouton dans le sens des aiguilles d'une montre jusqu'à la position « ON », le voyant est rouge, puis appuyez sur le bouton de secousse, la machine démarrera le programme et s'arrêtera après avoir fonctionné à pleine vitesse pendant 60 secondes (le voyant est toujours blanc lorsque vous travaillez, Le voyant lumineux est toujours rouge lorsque le travail s'arrête et le rouge clignote lorsque la tasse n'est pas positionnée correctement.)

Glacé et concassage

Lorsque vous utilisez le bouton de broyage de glace pour traiter des aliments, vous devez tourner le bouton dans le sens des aiguilles d'une montre jusqu'à la position « ON » où le voyant lumineux est rouge, puis appuyez sur le bouton de broyage de glace, la machine démarrera le programme, ouvrira 3S pour arrêter 4S, ouvrir 2S pour arrêter 2S, ouvrir 3S pour arrêter 3S, ouvrir 4S pour arrêter 3S, ouvrir 5S pour arrêter 3S, ouvrir 6S pour arrêter 4S, ouvrir 42 et le temps total est de 60S (le voyant est toujours blanc quand il fonctionne, le voyant est toujours rouge quand le travail s'arrête et le rouge clignote quand la tasse n'est pas positionnée correctement).

Légumes et fruits

Lorsque vous utilisez le bouton de légumes et de fruits pour traiter les aliments, vous devez tourner le bouton dans le sens des aiguilles d'une montre jusqu'à la position « ON » où le voyant est rouge, puis appuyez sur le bouton de légumes et de fruits, la machine démarrera le programme, ouvrira 2S et arrêtera 2S, ouvrira 4 cycles, continuera à travailler pendant 40S puis s'arrêtera, la durée totale de l'ensemble du processus est de 56S (le voyant lumineux est toujours blanc lorsque vous travaillez, le voyant lumineux est toujours rouge lorsque le travail s'arrête et le rouge clignote lorsque la tasse n'est pas placée correctement).

Purée

Lorsque vous utilisez le bouton de purée de légumes pour traiter les aliments, vous devez tourner le bouton dans le sens des aiguilles d'une montre jusqu'à la position « ON », le voyant lumineux est rouge, puis appuyez sur le bouton de purée de légumes, la machine démarrera le programme, ouvrira 2S et arrêtera 2S, ouvrira 10 cycles, continuera à travailler pendant 30S, puis s'arrêtera, la durée totale de l'ensemble du processus est de 70S (le voyant est toujours blanc lorsqu'il fonctionne, le voyant est toujours rouge lorsque le travail s'arrête et le rouge clignote lorsque la tasse n'est pas placée correctement).

Glace

Lorsque vous utilisez le bouton de crème glacée pour traiter les aliments, vous devez tourner le bouton dans le sens des aiguilles d'une montre jusqu'à la position « ON » où le voyant lumineux est rouge, puis appuyez sur le bouton de crème glacée, la machine démarrera le programme, ouvrira 2S et arrêtera 3S, après 10 cycles, elle continuera à fonctionner pendant 20S, puis s'arrêtera ; Ouvrir pendant 1 seconde et arrêter pendant 2 secondes, après 5 cycles, continuer à travailler pendant 20 secondes puis arrêter. (Le voyant lumineux est toujours blanc lorsque vous travaillez, le voyant est toujours rouge lorsque le travail s'arrête et le rouge clignote lorsque la tasse n'est pas positionnée correctement.)

Nettoyage automatique

Lorsque vous utilisez le bouton de nettoyage pour traiter les aliments, vous devez tourner le bouton dans le sens des aiguilles d'une montre jusqu'à la position « ON », le voyant est rouge, puis appuyez sur le bouton de nettoyage, la machine démarrera le programme, ouvrira 3S arrête 3S, 6 cycles. Le voyant lumineux est toujours blanc lorsque vous travaillez, le voyant lumineux est toujours rouge lorsque le travail s'arrête et le rouge clignote lorsque la tasse n'est pas positionnée correctement.)

ALIMENTS POUR BÉBÉS

Pour mélanger ou mélanger des aliments cuits

- Coupez les aliments en petits morceaux, ajoutez un peu de bouillon (viande ou légumes) et mélangez les ingrédients avec les légumineuses. Pour mélanger des aliments mélangés, tournez le bouton de démarrage jusqu'à ce que vous obteniez le résultat souhaité.

POUR LES CONSERVES DE FRUITS

- Coupez les fruits en petits morceaux, ajoutez un peu de lait, d'eau ou de jus et mélangez les ingrédients avec les légumineuses. Pour mélanger les fruits, tournez le bouton de démarrage jusqu'à ce que le résultat souhaité soit atteint.

GÉNÉRALITÉS

Pour de meilleurs résultats : Assurez-vous que la quantité d'ingrédients recouvre complètement la lame lorsque vous hachez des aliments solides.

ENTRETIEN ET NETTOYAGE

- Débranchez toujours l'appareil en premier.
- Utilisez uniquement une éponge humide pour nettoyer le bloc moteur. Ne le placez jamais dans l'eau ou sous l'eau courante.



PRUDENCE:

Remarque : Dispositif de protection de sécurité de contrôle de la température. Lorsque l'utilisation est anormale, le contrôle de la température s'éteint automatiquement pour maintenir la sécurité. Vous devez débrancher l'alimentation et attendre patiemment une heure avant de continuer à utiliser la machine. La température baisse.



PRUDENCE:

Le temps de traitement maximal ne doit pas dépasser 1 minute d'utilisation continue. Pour obtenir des temps de sous-traitement, utilisez l'appareil avec des impulsions intermédiaires et des pauses de 5 secondes.



PRUDENCE:

N'UTILISEZ PAS L'APPAREIL LORSQU'IL EST VIDE.



PRUDENCE:

NE METTEZ PAS D'INGRÉDIENTS CHAUDS DANS LE BOL. AVANT DE PRÉPARER LES ALIMENTS, LAISSEZ-LES REFROIDIR PENDANT QUELQUES MINUTES.



PRUDENCE:

Avant de manger ou de servir des aliments mélangés, vérifiez toujours que les ingrédients n'ont pas été correctement mélangés.

GARANTIE & SERVICES

Si vous avez besoin de services ou de réparations, ou si vous avez des questions, vous pouvez contacter votre centre de service à la clientèle local.

S'il n'y a pas de centre de service à la clientèle près de chez vous, vous pouvez contacter votre distributeur local.



Ce symbole signifie que si vous souhaitez vous débarrasser du produit après la fin de sa durée de vie utile, apportez-le à un déchet agréé pour la collecte sélective des déchets d'équipements électriques et électroniques (DEEE) Cet appareil est conforme à la directive 2014/35/UE sur la basse tension, à la directive 2014/30/UE sur la compatibilité électromagnétique, à la directive 2011/65 UE relative à la limitation de l'utilisation de certaines substances dangereuses dans les équipements électriques et électroniques et à la directive 2009/125/CE sur les exigences en matière d'écoconception pour les produits liés à l'énergie

VOR DEM ERSTEN GEBRAUCH

Reinigen Sie vor dem ersten Gebrauch die verschiedenen Teile des Geräts.

AUFMERKSAMKEIT

Wenn das Gerät eingeschaltet ist, blinkt der Startknopf weiß. Nachdem der Glasbecher befestigt ist, hört das rote Licht auf zu blinken und der Knopf schaltet sich auf "ON", um weiß zu leuchten. (ABB. A)

- Mit dem Startknopf können Sie eine Vielzahl von Geschwindigkeiten von minimaler Leistung (min) bis maximaler Leistung (max) verwenden.
- Der Startknopf verfügt über 2 Funktionstasten als Referenz.

* Abschaltfunktion: OFF

* Einschaltfunktion: ON

FUNKTIONSTASTEN

Wenn Sie die Funktionstaste verwenden, um Ihre Lebensmittel zu verarbeiten, können Sie den Knopf "ON" drehen und die Taste nach Bedarf drücken. (ABB. B)
Das Fassungsvermögen beträgt 1,5 l.

VERWENDUNG DES GLASGEFÄSSES

Gießen Sie die Zutaten hinein und decken Sie die Glasschale ab (Abb. 1), und stellen Sie dann die Glasschale in die Hostie (Abb. 2), drehen Sie sie im Uhrzeigersinn (Abb. 3). Heben Sie die Glasschüssel an, um zu überprüfen, ob sie verriegelt ist oder nicht. Schließen Sie das Gerät an die Steckdose an und drehen Sie den Startknopf auf die gewünschte Geschwindigkeit.

Drehen Sie am Ende der Vorbereitung den Startknopf auf "OFF", ziehen Sie den Netzstecker aus der Steckdose und warten Sie, bis die Messer vollständig zum Stillstand kommen.

Entferne die Glasschüssel, nimm den Deckel ab und gieße die Zutaten aus.

MISCHEN MIT FUNKTIONSTASTE

Smoothie

Wenn Sie die Smoothie-Taste verwenden, um Lebensmittel zu verarbeiten, müssen Sie den Knopf im Uhrzeigersinn in die Position "ON" drehen, die Kontrollleuchte leuchtet rot und drücken Sie dann die Smoothie-Taste, die Maschine startet das Programm und stoppt, nachdem sie 60 Sekunden lang mit voller Geschwindigkeit gelaufen ist (die Kontrollleuchte ist während der Arbeit immer weiß, Die Kontrollleuchte leuchtet immer rot, wenn die Arbeit unterbrochen wird, und die rote blinkt, wenn der Becher nicht richtig platziert ist).

Eis & Crush

Wenn Sie die Eisbrechertaste verwenden, um Lebensmittel zu verarbeiten, müssen Sie den Knopf im Uhrzeigersinn in die Position "ON" drehen, in der die Kontrollleuchte rot leuchtet, und dann die Eisbrechertaste drücken, die Maschine startet das Programm, öffnet 3S, um 4S zu stoppen, öffnet 2S, öffnet 2S, öffnet 3S, um 3S zu stoppen, öffnet 4S, um 3S zu stoppen, Öffnen Sie 5S, um 3S zu stoppen, öffnen Sie 6S, um 4S zu stoppen, öffnen Sie 42, und die Gesamtzeit beträgt 60S (die Kontrollleuchte ist immer weiß, wenn Sie arbeiten, die Anzeigeleuchte ist immer rot, wenn Sie die Arbeit beenden, und die rote blinkt, wenn die Tasse nicht richtig platziert ist).

Gemüse & Obst

Wenn Sie die Gemüse- und Obsttaste zum Verarbeiten von Lebensmitteln verwenden, müssen Sie den Knopf im Uhrzeigersinn in die Position "ON" drehen , in der die Kontrollleuchte rot leuchtet, und dann die Gemüse- und Obsttaste drücken, die Maschine startet das Programm, öffnet 2S und stoppt 2S, öffnet 4 Zyklen, arbeitet 40 Sekunden lang weiter und stoppt dann. Die Gesamtzeit des gesamten Prozesses beträgt 56 S (die Kontrollleuchte ist während der Arbeit immer weiß, die Kontrollleuchte ist immer rot, wenn die Arbeit unterbrochen wird, und die rote blinkt, wenn der Becher nicht richtig platziert ist).

Püree

Wenn Sie die Gemüsepüree-Taste verwenden, um Lebensmittel zu verarbeiten, müssen Sie den Knopf im Uhrzeigersinn in die Position "ON" drehen , die Anzeigeleuchte ist rot und dann die Gemüsepüree-Taste drücken, die Maschine startet das Programm, öffnet 2S und stoppt 2S, öffnet 10 Zyklen, arbeitet 30S weiter und stoppt dann, die Gesamtzeit des gesamten Prozesses beträgt 70S (die Kontrollleuchte ist während der Arbeit immer weiß, Die Kontrollleuchte leuchtet immer rot, wenn die Arbeit unterbrochen wird, und die rote blinkt, wenn der Becher nicht richtig platziert ist).

Eis

Wenn Sie die Eiscremetaste verwenden, um Lebensmittel zu verarbeiten, müssen Sie den Knopf im Uhrzeigersinn in die Position "ON" drehen , in der die Kontrollleuchte rot ist, und dann die Eiscremetaste drücken, die Maschine startet das Programm, öffnet 2S und stoppt 3S, nach 10 Zyklen arbeitet sie 20 Sekunden lang weiter und stoppt dann. 1 S öffnen und 2 S anhalten, nach 5 Zyklen 20 S weiterarbeiten und dann aufhören. (Die Kontrollleuchte leuchtet immer weiß, wenn gearbeitet wird, die Kontrollleuchte leuchtet immer rot, wenn die Arbeit unterbrochen wird, und die rote blinkt, wenn der Becher nicht richtig platziert ist).

Automatische Reinigung

Wenn Sie die Reinigungstaste verwenden, um Lebensmittel zu verarbeiten, müssen Sie den Knopf im Uhrzeigersinn in die Position "ON" drehen , die Kontrollleuchte leuchtet rot und dann die Reinigungstaste drücken, die Maschine startet das Programm, öffnet 3S Stopp 3S, 6 Zyklen.(Die Kontrollleuchte leuchtet immer weiß, wenn gearbeitet wird, die Kontrollleuchte leuchtet immer rot, wenn die Arbeit unterbrochen wird, und die rote blinkt, wenn der Becher nicht richtig platziert ist).

BABYNAHRUNG

Zum Mischen oder Pürieren von gekochten Speisen

- Schneiden Sie das Essen in kleine Stücke, fügen Sie etwas Brühe (Fleisch oder Gemüse) hinzu und mischen Sie die Zutaten mit Hülsenfrüchten. Um das gemischte Essen zu pürieren, drehen Sie den Startknopf, bis Sie das gewünschte Ergebnis erreicht haben.

FÜR OBSTKONFITÜREN

- Die Früchte in kleine Stücke schneiden, etwas Milch, Wasser oder Saft hinzufügen und die Zutaten mit Hülsenfrüchten vermischen. Um die Früchte zu pürieren, drehen Sie den Startknopf, bis Sie das gewünschte Ergebnis erreicht haben.

ALLGEMEIN

Für bessere Ergebnisse: Bitte achten Sie darauf, dass die Menge der Zutaten die Klinge beim Zerkleinern von fester Nahrung vollständig bedeckt.

PFLEGE UND REINIGUNG

- Ziehen Sie immer zuerst den Netzstecker.
- Verwenden Sie zum Reinigen der Motoreinheit nur einen feuchten Schwamm. Stellen Sie es niemals in Wasser oder unter fließendes Wasser.



VORSICHT:

Hinweis: Temperaturregelungs-Sicherheitsschutzvorrichtung. Wenn die Verwendung nicht normal ist, wird die Temperaturregelung automatisch abgeschaltet, um die Sicherheit zu gewährleisten. Sie müssen den Netzstecker ziehen und geduldig eine Stunde warten, bevor Sie das Gerät weiter verwenden können. Die Temperatur sinkt.



VORSICHT:

Die maximale Verarbeitungszeit sollte 1 Minute Dauerbetrieb nicht überschreiten. Um unterdurchschnittliche Verarbeitungszeiten zu erreichen, verwenden Sie das Gerät mit Impulsen und 5-Sekunden-Pausen.



VORSICHT:

BETREIBEN SIE DAS GERÄT NICHT, WENN ES LEER IST.



VORSICHT:

KEINE HEISSEN ZUTATEN IN DIE SCHÜSSEL GEBEN. LASSEN SIE DIE SPEISEN VOR DER ZUBEREITUNG EINIGE MINUTEN ABKÜHLEN.



VORSICHT:

Bevor Sie Mixgerichte essen oder servieren, achten Sie bitte immer auf Zutaten, die möglicherweise nicht ausreichend gemischt wurden.

GARANTIE UND DIENSTLEISTUNGEN

Wenn Sie Service- oder Reparaturarbeiten benötigen oder Zweifel haben, können Sie sich an das örtliche Kundencenter wenden.

Wenn es kein Kundencenter in der Nähe Ihres Standorts gibt, können Sie mit Ihrem Händler vor Ort kommunizieren.



Dieses Symbol bedeutet, dass Sie, falls Sie das Produkt nach Ablauf seiner Lebensdauer entsorgen möchten, es zu einem zugelassenen Abfallbeauftragten für die selektive Sammlung von Elektro- und Elektronik-Altgeräten (WEEE) bringen möchten. Dieses Gerät entspricht der Richtlinie 2014/35/EU über Niederspannung, der Richtlinie 2014/30/EU über elektromagnetische Verträglichkeit, der Richtlinie

2011/65/EU zur Beschränkung der Verwendung bestimmter gefährlicher Stoffe in Elektro- und Elektronikgeräten und der Richtlinie 2009/125/EG über die Ökodesign-Anforderungen an energieverbrauchsrelevante Produkte

ANTES DA PRIMEIRA UTILIZAÇÃO

Antes da primeira utilização, limpe as várias partes do aparelho.

ATENÇÃO

Quando o dispositivo estiver ligado, o botão inicial piscará branco. Depois de fixar o copo de vidro, a luz vermelha deixará de piscar e o botão ligará "ON" para brilhar branco. (FIGURA A)

- O botão de arranque permite-lhe utilizar uma variedade de velocidades, desde a potência mínima (min) à potência máxima (max).
- O botão inicial tem 2 botões de função para sua referência.

* Função de desligamento: OFF

* Função de poder: ON

BOTÕES DE FUNÇÃO

Quando você usa o botão de função para processar seus alimentos, você pode girar o botão "ON" e pressionar o botão conforme necessário. (FIGURA B)

A capacidade de trabalho é de 1,5 l.

UTILIZAÇÃO DO FRASCO DE VIDRO

Despeje os ingredientes e cubra a tigela de vidro (Fig. 1), e depois coloque a tigela de vidro sobre a hóstia (Fig. 2), gire-a no sentido horário (Fig. 3).

Levante o recipiente de vidro para verificar se está a bloquear ou não.

Ligue o aparelho e rode o botão de arranque à velocidade que necessita.

No final da preparação, rode o botão de arranque para a posição "OFF", desligue o aparelho da tomada e aguarde até que as lâminas parem completamente.

Retire o recipiente de vidro e retire a tampa, depois deite os ingredientes.

MISTURAR COM O BOTÃO DE FUNÇÃO

Smoothie

Quando você usa o botão de agitação para processar alimentos, você precisa girar o botão no sentido horário para a posição "ON", a luz indicadora é vermelha e, em seguida, pressione o botão de agitação, a máquina iniciará o programa e parará depois de funcionar a toda velocidade por 60 segundos (a luz indicadora é sempre branca ao trabalhar, a luz indicadora é sempre vermelha quando o trabalho para e vermelha pisca quando o copo não está posicionado corretamente.)

Gelo e esmagamento

Quando você usa o botão de esmagamento de gelo para processar alimentos, você precisa girar o botão no sentido horário para a posição "ON", onde a luz indicadora é vermelha e, em seguida, pressione o botão de esmagamento de gelo, a máquina iniciará o programa, abra 3S para parar 4S, abra 2S para parar 2S, abrir 3S para parar 3S, abrir 4S para parar 3S, abrir 5S para parar 3S, abrir 6S para parar 4S, abrir 42 e o tempo total é 60S (a luz indicadora é sempre branca quando funciona, a luz indicadora é sempre vermelha quando o trabalho para e vermelha pisca quando o copo não está posicionado corretamente).

Legumes e Frutas

Quando você usa o botão de vegetais e frutas para processar alimentos, você precisa girar o botão no sentido horário para a posição "ON", onde a luz indicadora é

vermelha e, em seguida, pressione o botão de vegetais e frutas, a máquina iniciará o programa, abrirá 2S e parará 2S, abrirá 4 ciclos, continuará trabalhando por 40S e, em seguida, parar, o tempo total de todo o processo é de 56S (a luz indicadora é sempre branca quando trabalha, a luz indicadora é sempre vermelha quando o trabalho para e vermelha pisca quando o copo não é colocado corretamente).

Purê

Quando você usa o botão de purê de vegetais para processar alimentos, você precisa girar o botão no sentido horário para a posição "ON", a luz indicadora é vermelha e, em seguida, pressione o botão de purê de vegetais, a máquina iniciará o programa, abrirá 2S e parará 2S, abrirá 10 ciclos, continuará trabalhando por 30S e, em seguida, parará, o tempo total de todo o processo é de 70S (a luz indicadora é sempre branca quando funciona, a luz indicadora é sempre vermelha quando o trabalho para e a vermelha pisca quando o copo não é colocado corretamente).

Gelado

Quando você usa o botão de sorvete para processar alimentos, você precisa girar o botão no sentido horário para a posição "ON", onde a luz indicadora é vermelha, e, em seguida, pressione o botão de sorvete, a máquina iniciará o programa, abrirá 2S e parará 3S, após 10 ciclos, continuará a funcionar por 20S, e então parar; Abra por 1 segundo e pare por 2 segundos, após 5 ciclos, continue trabalhando por 20 segundos e depois pare. (A luz indicadora é sempre branca quando trabalha, a luz indicadora é sempre vermelha quando o trabalho para e vermelha pisca quando o copo não está posicionado corretamente.)

Limpeza Automática

Quando você usa o botão de limpeza para processar alimentos, você precisa girar o botão no sentido horário para a posição "ON", a luz indicadora é vermelha e, em seguida, pressione o botão de limpeza, a máquina iniciará o programa, abra 3S stop 3S, 6 ciclos. A luz indicadora é sempre branca quando trabalha, a luz indicadora é sempre vermelha quando o trabalho para e vermelha pisca quando o copo não está posicionado corretamente.)

COMIDA PARA BEBÉ

Para misturar ou misturar alimentos cozidos

- Pique os alimentos em pequenos pedaços, adicione um pouco de caldo (carne ou legumes) e misture os ingredientes com as leguminosas. Para misturar alimentos misturados, gire o botão de partida até chegar ao resultado desejado.

PARA CONSERVAS DE FRUTAS

- Pique as frutas em pequenos pedaços, adicione um pouco de leite, água ou sumo e misture os ingredientes com as leguminosas. Para misturar frutas, gire o botão de partida até que o resultado desejado seja alcançado.

GERAL

Para melhores resultados: Certifique-se de que a quantidade de ingredientes cobre completamente a lâmina enquanto corta alimentos sólidos.

CUIDADOS & LIMPEZA

- Desligue sempre primeiro o aparelho.
- Use apenas uma esponja húmida para limpar a unidade motora. Nunca o coloque em água ou debaixo de água corrente.



ATENÇÃO:

Nota: Dispositivo de proteção de segurança de controle de temperatura. Quando o uso é anormal, o controle de temperatura é desligado automaticamente para manter a segurança. Deve desligar a alimentação e esperar pacientemente durante uma hora antes de continuar a utilizar a máquina. A temperatura cai.



ATENÇÃO:

O tempo máximo de processamento não deve exceder 1 minuto de uso contínuo. Para atingir tempos de subprocessamento, use o dispositivo com pulsos intermediários e pausas de 5 segundos.



ATENÇÃO:

NÃO UTILIZE A UNIDADE QUANDO ESTA ESTIVER VAZIA.



ATENÇÃO:

NÃO COLOQUE INGREDIENTES QUENTES NA TIGELA. ANTES DE PREPARAR OS ALIMENTOS, DEIXE ARREFECER DURANTE ALGUNS MINUTOS.



ATENÇÃO:

Antes de comer ou servir alimentos misturados, verifique sempre se há ingredientes que não foram devidamente misturados.

GARANTIA & SERVIÇOS

Se necessitar de serviços ou reparações, ou tiver alguma dúvida, pode contactar o Centro de Apoio ao Cliente local.

Se não existir um Centro de Apoio ao Cliente perto da sua localização, pode contactar o seu distribuidor local.



Este símbolo significa que, caso pretenda eliminar o produto após o fim da sua vida útil, leve-o a um agente de resíduos autorizado para a recolha seletiva de resíduos de equipamentos elétricos e eletrónicos (REEE) Este aparelho está em conformidade com a Diretiva 2014/35/UE sobre Baixa Tensão, a Diretiva 2014/30/UE sobre Compatibilidade Eletromagnética, a Diretiva 2011/65/UE relativa à restrição do uso de

determinadas substâncias perigosas em equipamentos elétricos e eletrónicos e a Diretiva 2009/125/CE relativa aos requisitos de conceção ecológica dos produtos relacionados com o consumo de energia

VOOR HET EERSTE GEBRUIK

Reinig voor het eerste gebruik de verschillende onderdelen van het apparaat.

AANDACHT

Wanneer het apparaat is ingeschakeld, knippert de startknop wit. Nadat de glazen beker is bevestigd, stopt het rode lampje met knipperen en draait de knop naar "AAN" om wit op te lichten. (FIGUUR A)

- Met de startknop kunt u verschillende snelheden gebruiken, van minimaal vermogen (min) tot maximaal vermogen (max).
- De startknop heeft 2 functieknoppen ter referentie.

*Uitschakelfunctie: OFF

*Inschakelfunctie: ON

FUNCTIETOETSEN

Wanneer u de functieknop gebruikt om uw voedsel te verwerken, kunt u de knop "ON" draaien en indien nodig op de knop drukken. (FIG B)

De werkcapaciteit is 1,5 liter.

DE GLAZEN POT GEBRUIKEN

Giet de ingrediënten erbij en dek de glazen kom af (Fig. 1), en plaats vervolgens de glazen kom in de gastheer (Fig. 2), draai met de klok mee (Fig. 3).

Til de glazen kom op om te controleren of deze vergrendeld is of niet.

Steek de stekker in het stopcontact en draai de startknop naar de gewenste snelheid.

Draai aan het einde van de voorbereiding de startknop naar de stand "OFF", haal de stekker uit het stopcontact en wacht tot de messen volledig tot stilstand zijn gekomen.

Verwijder de glazen kom en verwijder het deksel en giet de ingrediënten eruit.

MENGEN MET FUNCTIEKNOP

Smoothie

Wanneer u de smoothieknop gebruikt om voedsel te verwerken, moet u de knop met de klok mee naar de stand "AAN" draaien, het indicatielampje is rood en vervolgens op de smoothieknop drukken, de machine start het programma en stopt na 60 seconden op volle snelheid te hebben gedraaid (het indicatielampje is altijd wit tijdens het werken, het indicatielampje is altijd rood bij het stoppen van het werk en het rode knippert als de beker niet goed is geplaatst).

IJs & Crush

Wanneer u de ijscrush-knop gebruikt om voedsel te verwerken, moet u de knop met de klok mee draaien naar de positie "ON" waar het indicatielampje rood is, en vervolgens op de ijscrush-knop drukken, de machine start het programma, open 3S om 4S te stoppen, open 2S om 2S te stoppen, open 3S om 3S te stoppen, open 4S om 3S te stoppen, open 4S om 3S te stoppen, open 5S om 3S te stoppen, open 6S om 4S te stoppen, open 42 en de totale tijd is 60S (het indicatielampje is altijd wit tijdens het werken, het indicatielampje is altijd rood bij het stoppen met werken en het rood knippert wanneer de beker niet goed is geplaatst).

Groenten & Fruit

Wanneer u de groente- en fruitknop gebruikt om voedsel te verwerken, moet u de knop met de klok mee draaien naar de stand "AAN" waar het indicatielampje rood is,

en vervolgens op de groente- en fruitknop drukken, de machine start het programma, open 2S en stop 2S, open 4 cycli, blijf 40S werken en stop dan, de totale tijd van het hele proces is 56S (het indicatielampje is altijd wit tijdens het werken, het indicatielampje is altijd rood bij het stoppen met werken en het rood knippert wanneer de beker niet goed is geplaatst).

Puree

Wanneer u de knop voor groentepuree gebruikt om voedsel te verwerken, moet u de knop met de klok mee naar de "AAN"-stand draaien, het indicatielampje is rood en vervolgens op de knop voor groentepuree drukken, de machine start het programma, opent 2S en stopt 2S, open 10 cycli, blijf 30S werken en stop dan, de totale tijd van het hele proces is 70S (het indicatielampje is altijd wit tijdens het werken, het indicatielampje is altijd rood bij het stoppen van het werk en het rode knippert als de beker niet goed is geplaatst).

Ijs

Wanneer u de ijsknop gebruikt om voedsel te verwerken, moet u de knop met de klok mee draaien naar de stand "ON" waar het indicatielampje rood is, en vervolgens op de ijsknop drukken, de machine start het programma, opent 2S en stopt 3S, na 10 cycli, blijf 20S werken en stop dan; Open voor 1S en stop voor 2S, na 5 cycli, blijf werken voor 20S en stop dan. (het indicatielampje is altijd wit tijdens het werken, het indicatielampje is altijd rood bij het stoppen met werken en het rood knippert als de beker niet goed is geplaatst).

Automatisch opschonen

Wanneer u de reinigingsknop gebruikt om voedsel te verwerken, moet u de knop met de klok mee naar de "AAN"-stand draaien, het indicatielampje is rood en vervolgens op de reinigingsknop drukken, de machine start het programma, open 3S stop 3S, 6 cycli. (Het indicatielampje is altijd wit tijdens het werken, het indicatielampje is altijd rood bij het stoppen met werken en het rood knippert wanneer de beker niet goed is geplaatst).

BABYVOEDING

Om gekookt voedsel te mengen of te mengen

- Snijd het voedsel in kleine stukjes, voeg wat bouillon (vlees of groenten) toe en meng de ingrediënten met peulvruchten. Om het gemengde voedsel te mengen, draait u aan de startknop totdat u het gewenste resultaat bereikt.

VOOR FRUITCONSERVEN

- Snijd de vruchten in kleine stukjes, voeg wat melk, water of sap toe en meng de ingrediënten met peulvruchten. Om het fruit te mengen, draait u aan de startknop totdat u het gewenste resultaat bereikt.

ALGEMEEN

Voor betere resultaten: zorg ervoor dat de hoeveelheid ingrediënten het mes volledig bedekt tijdens het hakken van vast voedsel.

VERZORGING EN REINIGING

- Haal altijd eerst de stekker uit het stopcontact.
- Gebruik alleen een vochtige spons om het motorblok schoon te maken. Plaats het nooit in water of onder stromend water.

**VOORZICHTIGHEID:**

Opmerking: Veiligheidsapparaat voor temperatuurregeling. Wanneer het gebruik abnormaal is, wordt de temperatuurregeling automatisch losgekoppeld om de veiligheid te behouden. U moet de stekker uit het stopcontact halen en een uur geduldig wachten voordat u de machine verder gebruikt. De temperatuur daalt.

**VOORZICHTIGHEID:**

De maximale verwerkingstijd mag niet langer zijn dan 1 minuut continu gebruik. Om lagere verwerkingstijden te bereiken, gebruikt u het apparaat met pulsen en tussenliggende pauzes van 5 seconden.

**VOORZICHTIGHEID:**

GEBRUIK HET APPARAAT NIET ALS HET LEEG IS.

**VOORZICHTIGHEID:**

DOE GEEN HETE INGREDIËNTEN IN DE KOM. LAAT HET VOEDSEL VOOR DE BEREIDING VAN HET VOEDSEL EEN PAAR MINUTEN AFKOELEN.

**VOORZICHTIGHEID:**

Voordat u gemengd voedsel eet of serveert, moet u altijd controleren op ingrediënten die mogelijk niet voldoende zijn gemengd.

GARANTIE EN DIENSTEN

Als u onderhoud of reparatie nodig heeft, of als u twijfelt, kunt u contact opnemen met de plaatselijke klantenservice.

Als er geen klantenservice in de buurt van uw locatie is, kunt u contact opnemen met uw lokale dealer.



Dit symbool betekent dat als u het product na afloop van de levensduur wilt weggooien, u het naar een erkende afvalvertegenwoordiger moet brengen voor de selectieve inzameling van afgedankte elektrische en elektronische apparatuur (AEEA). Dit apparaat voldoet aan Richtlijn 2014/35/EU inzake laagspanning, Richtlijn 2014/30/EU betreffende elektromagnetische compatibiliteit, Richtlijn 2011/65 EU betreffende de

bepijking van het gebruik van bepaalde gevaarlijke stoffen in elektrische en elektronische apparatuur en Richtlijn 2009/125/EG inzake eisen inzake ecologisch ontwerp voor energiegerelateerde producten

ПРЕДИ ПЪРВА УПОТРЕБА

Преди първата употреба почистете различните части на уреда.

ВНИМАНИЕ

Когато устройството е включено, стартовото копче ще мига с бяло. След като стъклената чаша е фиксирана, червената светлина ще спре да мига и копчето ще се обърне към "ON", за да светне бяло. (FIG. A)

- Стартовото копче ви позволява да използвате различни скорости от минимална мощност (мин) до максимална мощност (макс.).
- Стартовият бутон има 2 функционални бутона за справка.

* Функция за изключване: OFF

* Функция за включване: ON

Функционални бутони

Когато използвате функционалния бутон, за да обработвате храната си, можете да завъртите копчето "ON" и да натиснете бутона, ако е необходимо. (FIG. B)
Работоспособността е 1.5L.

ИЗПОЛЗВАНЕ НА СТЪКЛЕНИЯ БУРКАН

Изсипете съставките и покрийте стъклената купа (FIG. 1) и след това поставете стъклената купа в гостоприемника (FIG. 2), завъртете по посока на часовниковата стрелка (FIG. 3).

Повдигнете стъклената купа, за да проверите дали се заключва или не.

Включете уреда и завъртете стартовото копче до желаната скорост.

В края на подготовката завъртете стартовото копче, за да поставите "OFF", изключете уреда и изчакайте, докато лопатките спрат напълно.

Извадете стъклената купа и свалете капака, след което изсипете съставките.

СМЕСВАНЕ С ФУНКЦИОНАЛЕН БУТОН

Ласкател

Когато използвате бутона за смути за обработка на храна, трябва да завъртите копчето по посока на часовниковата стрелка до позицията на "ON", индикаторът е червен и след това натиснете бутона за смути, машината ще стартира програмата и ще спре след работа с пълна скорост за 60 секунди (индикаторът винаги е бял при работа, Индикаторът винаги е червен при спиране на работа, а червеният мига, когато чашата не е поставена правилно).

Лед & Смачкване

Когато използвате бутона за смачкване на лед за обработка на храна, трябва да завъртите копчето по посока на часовниковата стрелка до позицията "ON", където индикаторната светлина е червена, и след това натиснете бутона за смачкване на лед, машината ще стартира програмата, отворете 3S, за да спрете 4S, отворете 2S, за да спрете 2S, отворете 3S, за да спрете 3S, отворете 4S, за да спрете 3S, отворете 5S, за да спрете 3S, отворете 6S, за да спрете 4S, отворете 42, а общото време е 60S (индикаторът винаги е бял при работа, индикаторът винаги е червен при спиране на работа, а червеният мига, когато чашата не е поставена правилно).

Вег&Плод

Когато използвате бутона за зеленчуци и плодове за обработка на храна, трябва да завъртите копчето по посока на часовниковата стрелка до позицията "ON",

където индикаторната светлина е червена, и след това да натиснете бутона за зеленчуци и плодове, машината ще стартира програмата, ще отвори 2S и ще спре 2S, ще отвори 4 цикъла, ще продължи да работи за 40S и след това ще спре, общото време на целия процес е 56S (индикаторната светлина винаги е бяла при работа, индикаторната светлина винаги е червена при спиране на работа, а червената мига, когато чашата не е поставена правилно).

Пюре

Когато използвате бутона за зеленчуково пюре за обработка на храна, трябва да завъртите копчето по посока на часовниковата стрелка до положение "ON", индикаторната светлина е червена и след това натиснете бутона за зеленчуково пюре, машината ще стартира програмата, ще отвори 2S и ще спре 2S, ще отвори 10 цикъла, ще продължи да работи за 30S и след това ще спре, общото време на целия процес е 70S (индикаторната светлина винаги е бяла при работа, Индикаторът винаги е червен при спиране на работа, а червеният мига, когато чашата не е поставена правилно).

Сладолед

Когато използвате бутона за сладолед за обработка на храна, трябва да завъртите копчето по посока на часовниковата стрелка до позицията "ON", където индикаторът е червен, и след това да натиснете бутона за сладолед, машината ще стартира програмата, ще отвори 2S и ще спре 3S, след 10 цикъла, ще продължи да работи за 20S и след това ще спре; Отворете за 1S и спрете за 2S, след 5 цикъла, продължете да работите за 20S и след това спрете. (светлинният индикатор винаги е бял при работа, индикаторът винаги е червен при спиране на работа, а червеният мига, когато чашата не е поставена правилно).

Автоматично почистване

Когато използвате бутона за почистване за обработка на храна, трябва да завъртите копчето по посока на часовниковата стрелка в положение "ON", индикаторът е червен и след това да натиснете бутона за почистване, машината ще стартира програмата, отворете 3S stop 3S, 6 цикъла. (Светлинният индикатор винаги е бял при работа, индикаторът винаги е червен при спиране на работа, а червеният мига, когато чашата не е поставена правилно).

Бебешка храна

За смесване или смесване на готвена храна

• Нарезете храната на малки парченца, добавете малко бульон (месо или зеленчуци) и смесете съставките с варива. За да смесите смесената храна, завъртете стартовото копче, докато достигнете желанния резултат.

ЗА ПЛОДОВИ КОНСЕРВИ

• Нарезете плодовете на малки парченца, добавете малко мляко, вода или сок и смесете съставките с варива. За да смесите плодовете, завъртете стартовото копче, докато стигнете до желанния резултат.

ОСНОВНИ

За по-добри резултати: моля, уверете се, че количеството съставки напълно покрива острието, докато нарязвате твърда храна.

ГРИЖА И ПОЧИСТВАНЕ

- Винаги първо изключвайте уреда.
- Използвайте само влажна гъба за почистване на моторния блок. Никога не го поставяйте във вода или под течаща вода.



ПРЕДПАЗЛИВОСТ:

Забележка: Устройство за защита от контрол на температурата. Когато употребата е необичайна, контролът на температурата автоматично ще се изключи, за да се поддържа безопасността. Трябва да изключите захранването и да изчакате търпеливо един час, преди да продължите да използвате машината. Температурата пада.



ПРЕДПАЗЛИВОСТ:

Максималното време за обработка не трябва да надвишава 1 минута непрекъсната употреба. За да постигнете по-ниски времена за обработка, използвайте уреда с импулси и междинни 5-секундни паузи.



ПРЕДПАЗЛИВОСТ:

НЕ РАБОТЕТЕ С УРЕДА, КОГАТО Е ПРАЗЕН.



ПРЕДПАЗЛИВОСТ:

НЕ ПОСТАВЯЙТЕ ГОРЕЩИ СЪСТАВКИ В КУПАТА. ПРЕДИ ПРИГОТВЯНЕ НА ХРАНАТА, ОСТАВЕТЕ ХРАНАТА ДА СЕ ОХЛАДИ ЗА НЯКОЛКО МИНУТИ.



ПРЕДПАЗЛИВОСТ:

Преди да ядете или сервирайте смесена храна, моля, винаги проверявайте за съставки, които може да не са били смесени адекватно.

ГАРАНЦИЯ И УСЛУГИ

Ако се нуждаете от услуги или ремонт, или имате някакви съмнения, можете да се свържете с местния център за клиенти.

Ако в близост до вашето местоположение няма център за клиенти, можете да комуникирате с местния дилър.



Този символ означава, че в случай, че желаете да изхвърлите продукта след изтичане на експлоатационния му живот, занесете го в оторизиран отпадъчен агент за селективно събиране на отпадъци от електрическо и електронно оборудване (ОЕЕО) Този уред отговаря на Директива 2014/35/ЕС за ниско напрежение, Директива 2014/30/ЕС относно електромагнитната съвместимост, Директива

2011/65 на ЕС относно ограниченията за употребата на определени опасни вещества в електрическото и електронното оборудване и Директива 2009/125/ЕО относно изискванията за екопроектиране на продукти, свързани с енергопотреблението

ΠΡΙΝ ΤΗΝ ΠΡΩΤΗ ΧΡΗΣΗ

Πριν από την πρώτη χρήση, καθαρίστε τα διάφορα μέρη της συσκευής.

ΠΡΟΣΟΧΗ

Όταν η συσκευή είναι ενεργοποιημένη, το κουμπί εκκίνησης θα αναβοσβήνει με λευκό. Αφού στερεωθεί το γυάλινο κύπελλο, το κόκκινο φως θα σταματήσει να αναβοσβήνει και το κουμπί θα γυρίσει στο "ON" για να ανάψει λευκό. (ΕΙΚ. Α)

- Το κουμπί εκκίνησης σας επιτρέπει να χρησιμοποιείτε μια ποικιλία ταχυτήτων από ελάχιστη ισχύ (min) έως μέγιστη ισχύ (max).
- Το κουμπί έναρξης διαθέτει 2 κουμπιά λειτουργιών για αναφορά.

* Λειτουργία απενεργοποίησης: OFF

* Λειτουργία ενεργοποίησης: ON

ΚΟΥΜΠΙΑ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΩΝ

Όταν χρησιμοποιείτε το κουμπί λειτουργίας για να επεξεργαστείτε το φαγητό σας, μπορείτε να γυρίσετε το κουμπί "ON" και πατήστε το κουμπί όπως απαιτείται. (ΕΙΚ. Β)

Η ικανότητα εργασίας είναι 1.5L.

ΧΡΗΣΙΜΟΠΟΙΩΝΤΑΣ ΤΟ ΓΥΑΛΙΝΟ ΒΑΣΟ

Ρίξτε τα συστατικά και καλύψτε το γυάλινο μπολ (Εικ. 1) και, στη συνέχεια, τοποθετήστε το γυάλινο μπολ στον ξενιστή (Εικ. 2), γυρίστε δεξιόστροφα (Εικ. 3).

Σηκώστε το γυάλινο μπολ για να ελέγξετε αν κλειδώνει ή όχι.

Συνδέστε τη συσκευή και περιστρέψτε το κουμπί εκκίνησης σε ποια ταχύτητα χρειάζεστε.

Στο τέλος της προετοιμασίας, περιστρέψτε το κουμπί εκκίνησης για να τοποθετήσετε το "OFF", αποσυνδέστε τη συσκευή και περιμένετε μέχρι να σταματήσουν εντελώς οι λεπίδες.

Αφαιρέστε το γυάλινο μπολ και αφαιρέστε το καπάκι και, στη συνέχεια, ρίξτε τα συστατικά.

ΑΝΆΜΕΙΞΗ ΜΕ ΤΟ ΚΟΥΜΠΙ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑΣ**Smoothie**

Όταν χρησιμοποιείτε το κουμπί smoothie για την επεξεργασία τροφίμων, πρέπει να γυρίσετε το κουμπί δεξιόστροφα στη θέση "ON", η ενδεικτική λυχνία είναι κόκκινη και, στη συνέχεια, πατήστε το κουμπί smoothie, το μηχανήμα θα ξεκινήσει το πρόγραμμα και θα σταματήσει αφού τρέξει με πλήρη ταχύτητα για 60 δευτερόλεπτα (η ενδεικτική λυχνία είναι πάντα λευκή όταν εργάζεστε. Η ενδεικτική λυχνία είναι πάντα κόκκινη όταν σταματάτε την εργασία και η κόκκινη αναβοσβήνει όταν το κύπελλο δεν έχει τοποθετηθεί σωστά).

Πάγος & Σύνθλιψη

Όταν χρησιμοποιείτε το κουμπί σύνθλιψης πάγου για την επεξεργασία τροφίμων, πρέπει να γυρίσετε το κουμπί δεξιόστροφα στη θέση "ON" όπου η ενδεικτική λυχνία είναι κόκκινη και, στη συνέχεια, πατήστε το κουμπί σύνθλιψης πάγου, το μηχανήμα θα ξεκινήσει το πρόγραμμα, ανοίξτε το 3S για να σταματήσετε το 4S, ανοίξτε το 2S για να σταματήσετε το 2S, ανοίξτε το 3S για να σταματήσετε το 3S, ανοίξτε το 4S για να σταματήσετε το 3S, ανοίξτε το 5S για να σταματήσετε το 3S, ανοίξτε το 6S για να σταματήσετε το 4S, ανοίξτε το 42 και ο συνολικός χρόνος είναι 60S (η ενδεικτική λυχνία είναι πάντα λευκή όταν εργάζεστε, η ενδεικτική λυχνία είναι πάντα κόκκινη όταν σταματάτε την εργασία και η κόκκινη αναβοσβήνει όταν το κύπελλο δεν έχει τοποθετηθεί σωστά).

Λαχανικά & Φρούτα

Όταν χρησιμοποιείτε το κουμπί λαχανικών και φρούτων για την επεξεργασία τροφίμων, πρέπει να γυρίσετε το κουμπί δεξιόστροφα στη θέση "ON" όπου η ενδεικτική λυχνία είναι κόκκινη και, στη

συνέχεια, πατήστε το κουμπί λαχανικών και φρούτων, το μηχανήμα θα ξεκινήσει το πρόγραμμα, θα ανοίξει το 2S και θα σταματήσει το 2S, θα ανοίξει 4 κύκλους, θα συνεχίσει να εργάζεται για 40S και στη συνέχεια θα σταματήσει, ο συνολικός χρόνος ολοκλήρωσης της διαδικασίας είναι 56S (η ενδεικτική λυχνία είναι πάντα λευκή όταν εργάζεστε, η ενδεικτική λυχνία είναι πάντα κόκκινη όταν σταματάτε την εργασία και η κόκκινη αναβοσβήνει όταν το κύπελλο δεν έχει τοποθετηθεί σωστά).

Πουρές

Όταν χρησιμοποιείτε το κουμπί πολτοποιημένου λαχανικού για την επεξεργασία τροφίμων, πρέπει να γυρίσετε το κουμπί δεξιόστροφα στη θέση "ON", η ενδεικτική λυχνία είναι κόκκινη και, στη συνέχεια, πατήστε το κουμπί πουρέ λαχανικών, το μηχανήμα θα ξεκινήσει το πρόγραμμα, θα ανοίξει 2S και θα σταματήσει 2S, θα ανοίξει 10 κύκλους, θα συνεχίσει να εργάζεται για 30S και στη συνέχεια θα σταματήσει, ο συνολικός χρόνος ολοκλήρωσης της διαδικασίας είναι 70S (η ενδεικτική λυχνία είναι πάντα λευκή όταν εργάζεστε, η ενδεικτική λυχνία είναι πάντα κόκκινη όταν σταματάτε την εργασία και η κόκκινη αναβοσβήνει όταν το κύπελλο δεν έχει τοποθετηθεί σωστά).

Παγωτό

Όταν χρησιμοποιείτε το κουμπί παγωτού για την επεξεργασία τροφίμων, πρέπει να γυρίσετε το κουμπί δεξιόστροφα στη θέση "ON" όπου η ενδεικτική λυχνία είναι κόκκινη και, στη συνέχεια, πατήστε το κουμπί παγωτού, το μηχανήμα θα ξεκινήσει το πρόγραμμα, θα ανοίξει το 2S και θα σταματήσει το 3S, μετά από 10 κύκλους, θα συνεχίσει να εργάζεται για 20S και στη συνέχεια θα σταματήσει. Ανοίξτε για 1S και σταματήστε για 2S, μετά από 5 κύκλους, συνεχίστε να εργάζεστε για 20S και στη συνέχεια σταματήστε. (Η ενδεικτική λυχνία είναι πάντα λευκή όταν εργάζεστε, η ενδεικτική λυχνία είναι πάντα κόκκινη όταν σταματάτε την εργασία και η κόκκινη αναβοσβήνει όταν το κύπελλο δεν έχει τοποθετηθεί σωστά).

Αυτόματος καθαρισμός

Όταν χρησιμοποιείτε το κουμπί καθαρισμού για την επεξεργασία τροφίμων, πρέπει να γυρίσετε το κουμπί δεξιόστροφα στη θέση "ON", η ενδεικτική λυχνία είναι κόκκινη και, στη συνέχεια, πατήστε το κουμπί καθαρισμού, το μηχανήμα θα ξεκινήσει το πρόγραμμα, θα ανοίξει το 3S stop 3S, 6 κύκλους. (Η ενδεικτική λυχνία είναι πάντα λευκή όταν εργάζεστε, η ενδεικτική λυχνία είναι πάντα κόκκινη όταν σταματάτε την εργασία και η κόκκινη αναβοσβήνει όταν το κύπελλο δεν έχει τοποθετηθεί σωστά).

ΠΑΙΔΙΚΕΣ ΤΡΟΦΕΣ

Για να αναμίξετε ή να αναμίξετε μαγειρεμένο φαγητό

- Κόβουμε το φαγητό σε μικρά κομμάτια, προσθέτουμε ζωμό (κρέας ή λαχανικά) και ανακατεύουμε τα υλικά με τα όσπρια. Για να αναμίξετε το ανάμεικτο φαγητό, περιστρέψτε το κουμπί εκκίνησης μέχρι να φτάσετε στο επιθυμητό αποτέλεσμα.

ΓΙΑ ΚΟΝΣΕΡΒΕΣ ΦΡΟΥΤΩΝ

- Κόβουμε τα φρούτα σε μικρά κομμάτια, προσθέτουμε λίγο γάλα, νερό ή χυμό και ανακατεύουμε τα υλικά με τα όσπρια. Για να αναμίξετε τα φρούτα, περιστρέψτε το κουμπί εκκίνησης μέχρι να φτάσετε στο επιθυμητό αποτέλεσμα.

ΓΕΝΙΚΑ

Για καλύτερα αποτελέσματα: βεβαιωθείτε ότι η ποσότητα των συστατικών καλύπτει πλήρως τη λεπίδα ενώ κόβετε στερεά τροφή.

ΦΡΟΝΤΙΔΑ ΚΑΙ ΚΑΘΑΡΙΣΜΟΣ

- Πάντα να αποσυνδέετε πρώτα τη συσκευή.
- Χρησιμοποιείτε μόνο ένα υγρό σφουγγάρι για να καθαρίσετε τη μονάδα κινητήρα. Ποτέ μην το τοποθετείτε σε νερό ή κάτω από τρεχούμενο νερό.

**ΠΡΟΣΟΧΗ:**

Σημείωση: Συσκευή προστασίας ασφαλείας ελέγχου θερμοκρασίας. Όταν η χρήση είναι μη φυσιολογική, ο έλεγχος θερμοκρασίας θα αποσυνδεθεί αυτόματα για να διατηρηθεί η ασφάλεια. Πρέπει να αποσυνδέσετε το ρεύμα και να περιμένετε υπομονετικά για μια ώρα πριν συνεχίσετε να χρησιμοποιείτε το μηχάνημα. Η θερμοκρασία πέφτει.

**ΠΡΟΣΟΧΗ:**

Ο μέγιστος χρόνος επεξεργασίας δεν πρέπει να υπερβαίνει το 1 λεπτό συνεχούς χρήσης. Για να επιτύχετε χαμηλότερους χρόνους επεξεργασίας, χρησιμοποιήστε τη συσκευή με παλμούς και ενδιάμεσες παύσεις 5 δευτερολέπτων.

**ΠΡΟΣΟΧΗ:**

ΜΗΝ ΧΡΗΣΙΜΟΠΟΙΕΙΤΕ ΤΗ ΜΟΝΑΔΑ ΟΤΑΝ ΕΙΝΑΙ ΑΔΕΙΑ.

**ΠΡΟΣΟΧΗ:**

ΜΗΝ ΒΑΖΕΤΕ ΖΕΣΤΆ ΥΛΙΚΆ ΣΤΟ ΜΠΟΛ. ΠΡΙΝ ΑΠΌ ΤΗΝ ΠΡΟΕΤΟΙΜΑΣΙΑ ΤΟΥ ΦΑΓΗΤΟΥ, ΑΦΉΣΤΕ ΤΟ ΦΑΓΗΤΟ ΝΑ ΚΡΥΩΣΕΙ ΓΙΑ ΛΙΓΆ ΛΕΠΤΆ.

**ΠΡΟΣΟΧΗ:**

Πριν φάτε ή σερβίρετε ανάμεικτα τρόφιμα, ελέγχετε πάντα για συστατικά που μπορεί να μην έχουν αναμειχθεί επαρκώς.

ΕΓΓΥΗΣΗ ΚΑΙ ΥΠΗΡΕΣΙΕΣ

Εάν χρειάζεστε σέρβις ή επισκευή ή έχετε οποιαδήποτε αμφιβολία, μπορείτε να επικοινωνήσετε με το τοπικό Κέντρο εξυπηρέτησης πελατών.

Εάν δεν υπάρχει Κέντρο εξυπηρέτησης πελατών κοντά στην τοποθεσία σας, μπορείτε να επικοινωνήσετε με τον τοπικό αντιπρόσωπο.



Αυτό το σύμβολο σημαίνει ότι σε περίπτωση που επιθυμείτε να απορρίψετε το προϊόν μόλις τελειώσει η διάρκεια ζωής του, μεταφέρετέ το σε εγκεκριμένο παράγοντα αποβλήτων για την επιλεκτική συλλογή αποβλήτων ηλεκτρικού και ηλεκτρονικού εξοπλισμού (ΑΗΗΕ) Αυτή η συσκευή συμμορφώνεται με την οδηγία 2014/35 / ΕΕ για τη χαμηλή τάση, την οδηγία 2014/30 / ΕΕ για την ηλεκτρομαγνητική συμβατότητα, την οδηγία 2011/65 ΕΕ σχετικά με τους περιορισμούς της χρήσης ορισμένων επικίνδυνων

ουσιών σε ηλεκτρικό και ηλεκτρονικό εξοπλισμό και την οδηγία 2009/125/ΕΚ σχετικά με τις απαιτήσεις οικολογικού σχεδιασμού για συνδεόμενα με την ενέργεια προϊόντα

PRZED PIERWSZYM UŻYCIEM

Przed pierwszym użyciem wyczyść różne części urządzenia.

UWAGA

Gdy urządzenie jest włączone, pokrętło startowe zacznie migać na biało. Po zamocowaniu szklanego kubka czerwone światło przestanie migać, a pokrętło zmieni się na "ON", aby zaświecić się na biało. (FIG. A)

- Pokrętło startowe umożliwia korzystanie z różnych prędkości od mocy minimalnej (min) do mocy maksymalnej (max).
- Pokrętło startowe ma 2 przyciski funkcyjne w celach informacyjnych.

* Funkcja wyłączenia: OFF

* Funkcja włączania: ON

PRZYCISKI FUNKCYJNE

Kiedy używasz przycisku funkcyjnego do przetwarzania żywności, możesz obrócić pokrętło "ON" i nacisnąć przycisk w razie potrzeby. (FIG. B)

Pojemność robocza to 1,5L.

KORZYSTANIE ZE SZKLANEGO SŁOIKA

Wlej składniki i przykryj szklaną miskę (FIG. 1), a następnie umieść szklaną miskę w hostie (FIG. 2), obróć zgodnie z ruchem wskazówek zegara (FIG. 3).

Podnieś szklaną miskę, aby sprawdzić, czy się blokuje, czy nie.

Podłącz urządzenie i obróć pokrętło startowe do żądanej prędkości.

Pod koniec przygotowania obróć pokrętło startowe do pozycji "OFF", odłącz urządzenie i poczekaj, aż ostrza całkowicie się zatrzymają.

Wymij szklaną miskę i zdejmij pokrywkę, a następnie wylej składniki.

MIESZANIE ZA POMOCĄ PRZYCISKU FUNKCYJNEGO

Smoothie

Kiedy używasz przycisku smoothie do przetwarzania żywności, musisz obrócić pokrętło zgodnie z ruchem wskazówek zegara do pozycji "ON", lampka kontrolna świeci na czerwono, a następnie naciśnij przycisk smoothie, maszyna uruchomi program i zatrzyma się po pracy z pełną prędkością przez 60 sekund (lampka kontrolna jest zawsze biała podczas pracy, Lampka kontrolna świeci zawsze na czerwono po zatrzymaniu pracy, a czerwona, gdy kubek nie jest prawidłowo umieszczony).

Lód i zgniatanie

Gdy używasz przycisku kruszenia lodu do przetwarzania żywności, musisz obrócić pokrętło zgodnie z ruchem wskazówek zegara do pozycji "ON", w której lampka kontrolna świeci na czerwono, a następnie nacisnąć przycisk kruszenia lodu, maszyna uruchomi program, otwórz 3S, aby zatrzymać 4S, otwórz 2S, aby zatrzymać 2S, otwórz 3S, aby zatrzymać 3S, otwórz 4S, aby zatrzymać 3S, otwórz 5S, aby zatrzymać 3S, otwórz 6S, aby zatrzymać 4S, otwórz 42, a całkowity czas to 60S (lampka kontrolna jest zawsze biała podczas pracy, lampka kontrolna jest zawsze czerwona po zatrzymaniu pracy, a czerwona, gdy kubek nie jest prawidłowo umieszczony).

Warzywa i owoce

Kiedy używasz przycisku warzyw i owoców do przetwarzania żywności, musisz obrócić pokrętło zgodnie z ruchem wskazówek zegara do pozycji "ON", w której lampka

kontrolna świeci na czerwono, a następnie nacisnąć przycisk warzyw i owoców, maszyna uruchomi program, otworzy 2S i zatrzyma 2S, otworzy 4 cykle, będzie kontynuować pracę przez 40S, a następnie zatrzyma się, całkowity czas całego procesu wynosi 56S (lampka kontrolna jest zawsze biała podczas pracy, lampka kontrolna jest zawsze czerwona po zatrzymaniu pracy, a czerwona, gdy kubek nie jest prawidłowo umieszczony).

Puree

Kiedy używasz przycisku przecieru warzywnego do przetwarzania żywności, musisz obrócić pokrętko zgodnie z ruchem wskazówek zegara do pozycji "ON", lampka kontrolna świeci na czerwono, a następnie naciśnij przycisk puree warzywnego, maszyna uruchomi program, otworzy 2S i zatrzyma 2S, otworzy 10 cykli, kontynuuje pracę przez 30S, a następnie zatrzymaj, całkowity czas całego procesu wynosi 70S (lampka kontrolna jest zawsze biała podczas pracy, Lampka kontrolna świeci zawsze na czerwono po zatrzymaniu pracy, a czerwona, gdy kubek nie jest prawidłowo umieszczony).

Lody

Gdy używasz przycisku lodów do przetwarzania żywności, musisz obrócić pokrętko zgodnie z ruchem wskazówek zegara do pozycji "ON", w której lampka kontrolna świeci na czerwono, a następnie nacisnąć przycisk lodów, urządzenie uruchomi program, otworzy 2S i zatrzyma 3S, po 10 cyklach kontynuuj pracę przez 20S, a następnie zatrzymaj; Otwórz na 1S i zatrzymaj się na 2S, po 5 cyklach kontynuuj pracę przez 20S, a następnie zatrzymaj się. (lampka kontrolna jest zawsze biała podczas pracy, lampka kontrolna jest zawsze czerwona po zatrzymaniu pracy, a czerwona, gdy kubek nie jest prawidłowo umieszczony).

Automatyczne czyszczenie

Kiedy używasz przycisku czyszczenia do przetwarzania żywności, musisz obrócić pokrętko zgodnie z ruchem wskazówek zegara do pozycji "ON", lampka kontrolna świeci na czerwono, a następnie naciśnij przycisk czyszczenia, urządzenie uruchomi program, otworzy 3S zatrzymanie 3S, 6 cykli. Lampka kontrolna świeci zawsze na białą podczas pracy, lampka kontrolna jest zawsze czerwona po zatrzymaniu pracy, a czerwona, gdy kubek nie jest prawidłowo umieszczony).

JEDZENIE DLA DZIECI

Do mieszania lub miksowania gotowanych potraw

- Pokrój jedzenie na małe kawałki, dodaj trochę bulionu (mięsnego lub warzywnego) i wymieszaj składniki z roślinami strączkowymi. Aby zmiksować zmieszana żywność, obracaj pokrętkiem startowym, aż osiągniesz pożądaną rezultat.

DO PRZETWORÓW OWOCOWYCH

- Pokrój owoce na małe kawałki, dodaj trochę mleka, wody lub soku i wymieszaj składniki z roślinami strączkowymi. Aby zmiksować owoce, obracaj pokrętkiem startowym, aż osiągniesz pożądaną rezultat.

OGÓLNE

Aby uzyskać lepsze wyniki: upewnij się, że ilość składników całkowicie zakrywa ostrze podczas siekania pokarmów stałych.

PIELĘGNACJA I CZYSZCZENIE

- Zawsze najpierw odłącz urządzenie.
- Używaj tylko reklamyamp gąbka do czyszczenia jednostki silnikowej. Nigdy nie umieszczaj go w wodzie ani pod bieżącą wodą.



OSTROŻNOŚĆ:

Uwaga: Urządzenie zabezpieczające kontrolę temperatury. Gdy użytkowanie jest nienormalne, regulator temperatury automatycznie się odłączy, aby zachować bezpieczeństwo. Musisz odłączyć zasilanie i cierpliwie odczekać godzinę przed dalszym korzystaniem z urządzenia. Temperatura spada.



OSTROŻNOŚĆ:

Maksymalny czas przetwarzania nie powinien przekraczać 1 minuty ciągłego użytkowania. Aby osiągnąć krótszy czas przetwarzania, używaj urządzenia z impulsami i pośrednimi 5-sekundowymi przerwami.



OSTROŻNOŚĆ:

NIE UŻYWAJ URZĄDZENIA, GDY JEST PUSTE.



OSTROŻNOŚĆ:

NIE WKŁADAJ GORĄCYCH SKŁADNIKÓW DO MISKI. PRZED PRZYGOTOWANIEM POSIŁKU POZOSTAW JEDZENIE DO OSTYGNIEŃCIA NA KILKA MINUT.



OSTROŻNOŚĆ:

Zanim zjesz lub podasz zmiksowaną żywność, zawsze sprawdź, czy nie ma składników, które mogły nie zostać odpowiednio zmiksowane.

GWARANCJA I USŁUGI

Jeśli potrzebujesz usług lub naprawy lub masz jakiegokolwiek wątpliwości, możesz skontaktować się z lokalnym Centrum Obsługi Klienta.

Jeśli w pobliżu Twojej lokalizacji nie ma Centrum Obsługi Klienta, możesz skontaktować się z lokalnym sprzedawcą.



Ten symbol oznacza, że jeśli chcesz zutylizować produkt po zakończeniu jego okresu użytkowania, zanieś go do autoryzowanego punktu ds. odpadów w celu selektywnej zbiórki zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego (WEEE). To urządzenie jest zgodne z dyrektywą 2014/35/UE w sprawie niskiego napięcia, dyrektywą 2014/30/UE w sprawie kompatybilności elektromagnetycznej, dyrektywą 2011/65/UE w

sprawie ograniczeń stosowania niektórych niebezpiecznych substancji w sprzęcie elektrycznym i elektronicznym oraz dyrektywą 2009/125/WE w sprawie wymogów dotyczących ekoprojektu dla produktów związanych z energią

PRED PRVÝM POUŽITÍM

Pred prvým použitím vyčistite rôzne časti spotrebiča.

POZORNOSŤ

Keď je zariadenie zapnuté, štartovací gombík bude blikať bielou farbou. Po upevnení skleneného pohára červené svetlo prestane blikať a gombík sa otočí na "ON" aby sa rozsvietil na bielo. (FIG. A)

- Štartovací gombík vám umožňuje použiť vať rôzne rýchlosti od minimálneho výkonu (min) po maximálny výkon (max).
- Štartovací gombík má pre vašu informáciu 2 funkčné tlačidlá.

*Funkcia vypnutia: OFF

*Funkcia zapnutia: ON

FUNKČNÉ TLAČIDLÁ

Keď na spracovanie jedla použijete funkčné tlačidlo, môžete otočiť gombíkom "ON" a podľa potreby ho stlačiť. (FIG. B)

Pracovná kapacita je 1,5 l.

POUŽÍVANIE SKLENENEJ NÁDOBY

Nalejte príslady a zakryte sklenenú misku (FIG. 1) a potom vložte sklenenú misku do hostiteľa (FIG. 2), otočte v smere hodinových ručičiek (FIG. 3).

Zdvihnite sklenenú misku a skontrolujte, či je uzamknutá, či je alebo nie.

Zapojte spotrebič a otočte štartovacím gombíkom rýchlosť, na ktorú potrebujete.

Na konci prípravy otočte štartovací gombík do polohy "OFF", odpojte prístroj a počkajte, kým sa čepele úplne nezastavia.

Vyberte sklenenú misku a odstráňte veko a potom vylejte ingrediencie.

SPLYNUTIE S FUNKČNÝM TLAČIDLOM

Smoothie

Keď použijete tlačidlo smoothie na spracovanie jedla, musíte otočiť gombík v smere hodinových ručičiek do polohy "ON", kontrolka je červená a potom stlačte tlačidlo smoothie, stroj spustí program a zastaví sa po spustení pri plnej rýchlosti po dobu 60 sekúnd (kontrolka je pri práci vždy biela, kontrolka je pri zastavení práce vždy červená a červená blikať, keď pohár nie je správne umiestnený).

Ľad a rozdrvenie

Keď na spracovanie potravín použijete tlačidlo rozdrvenia ľadu, musíte otočiť gombík v smere hodinových ručičiek do polohy "ON", kde je kontrolka červená, a potom stlačte tlačidlo rozdrvenia ľadu, stroj spustí program, otvorí 3S na zastavenie 4S, otvorte 2S na zastavenie 2S, otvorte 3S na zastavenie 3S, otvorte 4S na zastavenie 3S, otvorte 5S na zastavenie 3S, otvorte 6S na zastavenie 4S, otvorte 42 a celkový čas je 60S (kontrolka je pri práci vždy biela, kontrolka je pri zastavení práce vždy červená a červená blikať, keď pohár nie je správne umiestnený).

Zelenina a ovocie

Keď na spracovanie potravín použijete tlačidlo zeleniny a ovocia, musíte otočiť gombík v smere hodinových ručičiek do polohy "ON", kde je kontrolka červená, a potom stlačte tlačidlo zeleniny a ovocia, stroj spustí program, otvorí 2S a zastaví 2S, otvorí 4 cykly, pokračujte v práci 40S a potom zastavte, celkový čas celého procesu je 56S (kontrolka

je pri práci vždy biela, kontrolka je pri zastavení práce vždy červená a červená bliká, keď pohár nie je správne umiestnený).

Pyré

Keď na spracovanie potravín použijete tlačidlo zeleninového pyré, musíte otočiť gombík v smere hodinových ručičiek do polohy "ON", kontrolka je červená a potom stlačte tlačidlo zeleninového pyré, stroj spustí program, otvorí 2S a zastaví 2S, otvorí 10 cyklov, pokračuje v práci 30S a potom sa zastaví, celkový čas celého procesu je 70S (kontrolka je pri práci vždy biela, kontrolka je pri zastavení práce vždy červená a červená bliká, keď pohár nie je správne umiestnený).

Zmrzlina

Keď na spracovanie jedla použijete tlačidlo zmrzliny, musíte otočiť gombík v smere hodinových ručičiek do polohy "ON", kde je kontrolka červená, a potom stlačte tlačidlo zmrzliny, stroj spustí program, otvorí 2S a zastaví 3S, po 10 cykloch pokračujte v práci 20S a potom zastavte; Otvorte pre 1S a zastavte pre 2S, po 5 cykloch, pokračujte v práci pre 20S a potom zastavte. (kontrolka je pri práci vždy biela, kontrolka je pri zastavení práce vždy červená a červená bliká, keď pohár nie je správne umiestnený).

Automatické čistenie

Keď na spracovanie potravín použijete tlačidlo čistenia, musíte otočiť gombík v smere hodinových ručičiek do polohy "ON", kontrolka je červená a potom stlačte tlačidlo čistenia, stroj spustí program, otvorí 3S stop 3S, 6 cyklov. (kontrolka je pri práci vždy biela, kontrolka je pri zastavení práce vždy červená a červená bliká, keď pohár nie je správne umiestnený).

DETSKÁ VÝŽIVA

Miešanie alebo mixovanie vareného jedla

- Nakrájajte jedlo na malé kúsky, pridajte trochu vývaru (mäso alebo zeleninu) a zmiešajte ingrediencie so strukovinami. Ak chcete zmiešané jedlo rozmixovať, otáčajte štartovacím gombíkom, kým nedosiahnete požadovaný výsledok.

NA OVOCNÉ KONZERVY

- Nakrájajte ovocie na malé kúsky, pridajte trochu mlieka, vody alebo džúsu a zmiešajte ingrediencie so strukovinami. Ak chcete ovocie zmiešať, otáčajte štartovacím gombíkom, kým nedosiahnete požadovaný výsledok.

VŠEOBECNÉ

Pre lepšie výsledky: uistite sa, že množstvo prísad úplne pokrýva čepel pri krájaní pevnej stravy.

STAROSTLIVOSŤ A ČISTENIE

- Spotrebič vždy najskôr odpojte.
- Na čistenie motorovej jednotky používajte iba vlhkú špongiu. Nikdy ho neumiestňujte do vody alebo pod tečúcu vodu.



OPATRNOŠŤ:

Poznámka: Bezpečnostné ochranné zariadenie na reguláciu teploty. Ak je použitie abnormálne, regulácia teploty sa automaticky odpojí, aby sa zachovala bezpečnosť. Pred ďalším používaním zariadenia musíte odpojiť napájanie a trpezlivo čakať hodinu. Teplota klesá.



OPATRNOŠŤ:

Maximálny čas spracovania by nemal presiahnuť 1 minútu nepretržitého používania. Aby ste dosiahli nižšie ako časy spracovania, používajte prístroj s impulzmi a strednými 5-sekundovými prestávkami.



OPATRNOŠŤ:

NEPOUŽÍVAJTE JEDNOTKU, KEĎ JE PRÁZDNA.



OPATRNOŠŤ:

DO MISKY NEDÁVAJTE HORÚCE PRÍSADY. PRED PRÍPRAVOU JEDLA NECHAJTE JEDLO NIEKOĽKO MINÚT VYCHLADNÚŤ.



OPATRNOŠŤ:

Pred jedlom alebo podávaním zmiešaných jedál vždy skontrolujte, či nie sú ingrediencie, ktoré neboli vhodne rozmixované.

ZÁRUKA A SLUŽBY

Ak požadujete servis alebo opravu, alebo máte akékoľvek pochybnosti, môžete komunikovať s miestnym zákazníckym centrom.

Ak sa v blízkosti vašej prevádzky nenachádza zákaznícke centrum, môžete komunikovať s miestnym predajcom.



Tento symbol znamená, že v prípade, že chcete výrobok zlikvidovať po skončení jeho životnosti, odneste ho k autorizovanému zástupcovi na nakladanie s odpadmi na selektívny zber odpadu z elektrických a elektronických zariadení (OEEZ). Toto zariadenie je v súlade so smernicou 2014/35 / EÚ o nízkom napätí, smernicou 2014/30 / EÚ o elektromagnetickej kompatibilite, smernicou 2011/65/EÚ o obmedzení

používania určitých nebezpečných látok v elektrických a elektronických zariadeniach a smernicou 2009/125/ES o požiadavkách na ekodizajn výrobkov súvisiacich s energiou vZKÚ

ÎNAINTE DE PRIMA UTILIZARE

Înainte de prima utilizare, curățați diferitele părți ale aparatului.

ATENȚIE

Când dispozitivul este pornit, butonul de pornire va clipi alb. După atașarea paharului de sticlă, lumina roșie va înceta să clipească și butonul va deveni "PORNIT" pentru a străluci alb. (FIGURA A)

- Butonul de pornire vă permite să utilizați o varietate de viteze, de la putere minimă (min) la putere maximă (max).
- Butonul de acasă are 2 butoane funcționale pentru referință.

* Funcția de închidere: OFF

* Funcția de alimentare: ON

BUTOANE FUNCȚIONALE

Când utilizați butonul funcțional pentru a procesa alimentele, puteți roti butonul "ON" și apăsați butonul după cum este necesar. (FIGURA B)

Capacitatea de lucru este de 1,5 l.

UTILIZAREA BORCANULUI DE STICLĂ

Turnați ingredientele și acoperiți vasul de sticlă (Fig. 1), apoi așezați vasul de sticlă pe gazdă (Fig. 2), rotiți-l în sensul acelor de ceasornic (Fig. 3).

Ridicați recipientul de sticlă pentru a verifica dacă se blochează sau nu.

Conectați aparatul și rotiți butonul de pornire la viteza de care aveți nevoie.

La sfârșitul pregătirii, rotiți butonul de pornire în poziția "OFF", deconectați aparatul și așteptați până când lamele se opresc complet.

Scoateți recipientul din sticlă și scoateți capacul, apoi turnați ingredientele.

AMESTECAREA CU BUTONUL FUNCȚIE

Periuță

Când utilizați butonul de agitare pentru a procesa alimentele, trebuie să rotiți butonul în sensul acelor de ceasornic în poziția "ON", indicatorul luminos este roșu, apoi apăsați butonul de agitare, mașina va porni programul și se va opri după ce a rulat la viteză maximă timp de 60 de secunde (indicatorul luminos este întotdeauna alb când lucrează). Indicatorul luminos este întotdeauna roșu când lucrul se oprește și roșu clipește când cupa nu este poziționată corect.)

Gheață și zdrobire

Când utilizați butonul de zdrobire a gheții pentru a procesa alimentele, trebuie să rotiți butonul în sensul acelor de ceasornic în poziția "ON" unde indicatorul luminos este roșu, apoi apăsați butonul de zdrobire a gheții, mașina va porni programul, deschideți 3S pentru a opri 4S, deschideți 2S pentru a opri 2S, deschideți 3S pentru a opri 3S, deschideți 4S pentru a opri 3S, deschideți 5S pentru a opri 3S, deschideți 6S pentru a opri 4S, deschideți 42 și timpul total este de 60S (indicatorul luminos este întotdeauna alb când funcționează, indicatorul luminos este întotdeauna roșu când lucrul se oprește și roșu clipește când paharul nu este poziționat corect).

Legume & Fructe

Când utilizați butonul de legume și fructe pentru a procesa alimentele, trebuie să rotiți butonul în sensul acelor de ceasornic în poziția "ON" unde indicatorul luminos este roșu, apoi apăsați butonul de legume și fructe, mașina va porni programul, va

deschide 2S și va opri 2S, va deschide 4 cicluri, va continua să funcționeze timp de 40S și apoi se va opri, timpul total al întregului proces este de 56S (indicatorul luminos este întotdeauna alb când lucrați, indicatorul luminos este întotdeauna roșu când lucrul se oprește și roșu clipește când paharul nu este așezat corect).

Piure

Când utilizați butonul de piure de legume pentru a procesa alimentele, trebuie să rotiți butonul în sensul acelor de ceasornic în poziția "ON", indicatorul luminos este roșu și apoi apăsați butonul de piure de legume, mașina va porni programul, va deschide 2S și va opri 2S, va deschide 10 cicluri, va continua să lucreze timp de 30S și apoi se va opri, timpul total al întregului proces este de 70S (indicatorul luminos este întotdeauna alb când funcționează, indicatorul luminos este întotdeauna roșu când lucrarea se oprește și roșul clipește când paharul nu este așezat corect).

Înghețată

Când utilizați butonul de înghețată pentru a procesa alimentele, trebuie să rotiți butonul în sensul acelor de ceasornic în poziția "ON" unde indicatorul luminos este roșu, apoi apăsați butonul de înghețată, mașina va porni programul, va deschide 2S și va opri 3S, după 10 cicluri, va continua să funcționeze timp de 20S și apoi se va opri; Deschideți timp de 1 secundă și opriți timp de 2 secunde, după 5 cicluri, continuați să lucrați timp de 20 de secunde și apoi opriți-vă. (Indicatorul luminos este întotdeauna alb când lucrați, indicatorul luminos este întotdeauna roșu când lucrul se oprește și roșu clipește când paharul nu este poziționat corect.)

Curățare automată

Când utilizați butonul de curățare pentru a procesa alimentele, trebuie să rotiți butonul în sensul acelor de ceasornic în poziția "ON", indicatorul luminos este roșu, apoi apăsați butonul de curățare, mașina va porni programul, va deschide oprirea 3S 3S, 6 cicluri. Indicatorul luminos este întotdeauna alb când lucrați, indicatorul luminos este întotdeauna roșu când lucrul se oprește și roșu clipește când cupa nu este poziționată corect.)

ALIMENTE PENTRU COPII

Pentru a amesteca sau amesteca alimente gătite

- Tăiați mâncarea în bucăți mici, adăugați puțin bulion (carne sau legume) și amestecați ingredientele cu leguminoasele. Pentru a amesteca alimentele amestecate, rotiți butonul de pornire până când ajungeți la rezultatul dorit.

PENTRU CONSERVELE DE FRUCTE

- Tăiați fructele în bucăți mici, adăugați puțin lapte, apă sau suc și amestecați ingredientele cu leguminoasele. Pentru a amesteca fructele, rotiți butonul de pornire până când se ajunge la rezultatul dorit.

GENERAL

Pentru cele mai bune rezultate: Asigurați-vă că cantitatea de ingrediente acoperă complet lama în timp ce tăiați alimentele solide.

ÎNGRIJIRE & CURĂȚENIE

- Deconectați întotdeauna mai întâi aparatul.
- Utilizați numai un burete umed pentru a curăța unitatea motorului. Nu-l puneți niciodată în apă sau sub apă curentă.

**PRUDENȚĂ:**

Notă: Dispozitiv de protecție de siguranță pentru controlul temperaturii. Când utilizarea este anormală, controlul temperaturii se va opri automat pentru a menține siguranța. Trebuie să deconectați alimentarea și să așteptați cu răbdare o oră înainte de a continua să utilizați aparatul. Temperatura scade.

**PRUDENȚĂ:**

Timpul maxim de procesare nu trebuie să depășească 1 minut de utilizare continuă. Pentru a obține timpi de procesare insuficientă, utilizați dispozitivul cu impulsuri intermediare și pauze de 5 secunde.

**PRUDENȚĂ:**

NU OPERAȚI UNITATEA CÂND ESTE GOALĂ.

**PRUDENȚĂ:**

NU PUNEȚI INGREDIENTE FIERBINȚI ÎN CASTRON. ÎNAINTE DE PREPARAREA ALIMENTELOR, LĂSAȚI ALIMENTELE SĂ SE RĂCEASCĂ CÂTEVA MINUTE.

**PRUDENȚĂ:**

Înainte de a mânca sau de a servi alimente amestecate, verificați întotdeauna ingredientele care nu au fost amestecate corespunzător.

GARANȚIE & SERVICII

Dacă aveți nevoie de servicii sau reparații sau aveți întrebări, puteți contacta Centrul local de servicii pentru clienți.

Dacă nu există un centru de asistență pentru clienți în apropierea locației dvs., puteți contacta distribuitorul local.



Acest simbol înseamnă că, în cazul în care doriți să eliminați produsul după încheierea duratei sale de viață utilă, duceți-l la un agent deșeu autorizat pentru colectarea separată a deșeurilor de echipamente electrice și electronice (DEEE) Acest aparat respectă Directiva 2014/35/UE privind joasa tensiune, Directiva 2014/30/UE privind compatibilitatea electromagnetică, Directiva 2011/65/UE privind

restricțiile de utilizare a anumitor substanțe periculoase în echipamentele electrice și electronice și Directiva 2009/125/CE privind cerințele în materie de proiectare ecologică aplicabile produselor cu impact energetic

AZ ELSŐ HASZNÁLAT ELŐTT

Az első használat előtt tisztítsa meg a készülék különböző részeit.

FIGYELEM

Amikor a készülék be van kapcsolva, az indítógomb fehéren villog. Az üveg pohár rögzítése után a piros fény abbahagyja a villogást, és a gomb "BE"-re vált, hogy fehéren világítson. (A fig)

- Az indítógomb lehetővé teszi a különböző sebességek használatát a minimális teljesítménytől (perc) a maximális teljesítményig (max).
- Az indítógomb 2 funkciógombbal rendelkezik.

*Kikapcsolás funkció: OFF

*Bekapcsolás funkció: ON

FUNKCIÓGOMBOK

Amikor a funkciógombot használja az étel feldolgozásához, elfordíthatja a gombot "BE" és szükség szerint nyomja meg a gombot. (B fig)

A munkakapacitás 1,5 liter.

AZ ÜVEGEDÉNY HASZNÁLATA

Öntsük bele az összetevőket, fedjük le az üvegtálat (1. fig), majd helyezzük az üvegtálat a gazdaszervezetbe (2. fig), forgassuk az óramutató járásával megegyező irányba (3 fig). Emelje fel az üvegtálat, és ellenőrizze, hogy reteszeli-e vagy sem.

Csatlakoztassa a készüléket, és forgassa el az indítógombot a szükséges sebességre.

Az előkészítés végén forgassa el az indítógombot "OFF" állásba, húzza ki a készüléket a konnektorból, és várja meg, amíg a pengék teljesen leállnak.

Távolítsa el az üvegtálat, vegye le a fedelet, majd öntse ki az összetevőket.

KEVERÉS FUNKCIÓGOMBBAL

Turmix

Ha a smoothie gombot használja az étel feldolgozásához, akkor a gombot az óramutató járásával megegyező irányba kell forgatnia az "ON" állásba, a jelzőfény pirosan világít, majd nyomja meg a smoothie gombot, a gép elindítja a programot, és 60 másodpercig teljes sebességgel fut (a jelzőfény mindig fehér, amikor dolgozik, a jelzőfény mindig pirosan világít a munka leállításakor, és a piros villog, ha a csésze nincs megfelelően elhelyezve).

Jég és összetörés

Ha a jégtörő gombot használja az élelmiszer feldolgozásához, akkor a gombot az óramutató járásával megegyező irányba kell forgatnia az "ON" állásba, ahol a jelzőfény piros, majd nyomja meg a jégtörés gombot, a gép elindítja a programot, nyissa ki a 3S-t a 4S leállításhoz, nyissa meg a 2S-t a 2S leállításhoz, nyissa ki a 3S-t a 3S leállításhoz, nyissa ki a 4S-t a 3S leállításhoz, nyissa ki az 5S-t a 3S leállításhoz, nyissa ki a 6S-t a 4S leállításhoz, nyissa ki a 42-et, és a teljes idő 60S (a jelzőfény mindig fehér, amikor dolgozik, a jelzőfény mindig piros, amikor leállítja a munkát, és a piros villog, ha a csésze nincs megfelelően elhelyezve).

Zöldség és gyümölcs

Ha a zöldség- és gyümölcs gombot használja az élelmiszer feldolgozásához, akkor a gombot az óramutató járásával megegyező irányba kell forgatnia az "ON" állásba, ahol a jelzőfény pirosan világít, majd nyomja meg a zöldség- és gyümölcs gombot, a gép elindítja a programot, megnyitja a 2S-t és leállítja a 2S-t, megnyit 4 ciklust, folytatja a munkát 40S-ig, majd leáll, az egész folyamat teljes ideje 56S (a jelzőfény mindig fehér, amikor dolgozik, a jelzőfény mindig piros, amikor leállítja a munkát, és a piros villog, ha a csésze nincs megfelelően elhelyezve).

Pép

Ha a zöldségpépes gombot használja az élelmiszer feldolgozásához, akkor a gombot az óramutató járásával megegyező irányba kell forgatnia "BE" állásba, a jelzőfény pirosan világít, majd nyomja meg a zöldségpépes gombot, a gép elindítja a programot, megnyitja a 2S-t és leállítja a 2S-t, megnyit 10 ciklust, folytatja a munkát 30S-ig, majd leáll, az egész folyamat teljes ideje 70S (a jelzőfény mindig fehér, amikor dolgozik, a jelzőfény mindig pirosan világít a munka leállításakor, és a piros villog, ha a csésze nincs megfelelően elhelyezve).

Fagylalt

Amikor a fagylalt gombot használja az étel feldolgozásához, akkor a gombot az óramutató járásával megegyező irányba kell forgatnia az "ON" állásba, ahol a jelzőfény pirosan világít, majd nyomja meg a fagylalt gombot, a gép elindítja a programot, megnyitja a 2S-t és leállítja a 3S-t, 10 ciklus után, folytassa a munkát 20S-ig, majd álljon le; Nyissa ki 1 másodpercig, és álljon le 2 másodpercig, 5 ciklus után folytassa a munkát 20 másodpercig, majd hagyja abba. (a jelzőfény mindig fehér, amikor dolgozik, a jelzőfény mindig piros, amikor abbahagyja a munkát, és a piros villog, ha a csésze nincs megfelelően elhelyezve).

Automatikus tisztítás

Ha a tiszta gombot használja az élelmiszer feldolgozásához, akkor a gombot az óramutató járásával megegyező irányba kell forgatnia "BE" állásba, a jelzőfény pirosan világít, majd nyomja meg a tisztítás gombot, a gép elindítja a programot, megnyitja a 3S leáll 3S-t, 6 ciklust. (A jelzőfény mindig fehér, amikor dolgozik, a jelzőfény mindig piros, amikor abbahagyja a munkát, és a piros villog, ha a csésze nincs megfelelően elhelyezve).

BÉBIÉTEL

Főtt ételek keverése vagy keverése

- Apróra vágjuk az ételt, adjunk hozzá néhány húslevest (hús vagy zöldség), és keverjük össze az összetevőket impulzusokkal. A kevert étel összekeveréséhez forgassa el a start gombot, amíg el nem éri a kívánt eredményt.

GYÜMÖLCSKONZERVEKHEZ

- Apróra vágjuk a gyümölcsöket, adjunk hozzá tejet, vizet vagy gyümölcslevet, és keverjük össze az összetevőket impulzusokkal. A gyümölcsök összekeveréséhez forgassa el a rajtgombot, amíg el nem éri a kívánt eredményt.

ÁLTALÁNOS

A jobb eredmény érdekében: kérjük, győződjön meg arról, hogy az összetevők mennyisége teljesen lefedi a pengét, miközben szilárd ételeket aprít.

ÁPOLÁS ÉS TISZTÍTÁS

- Először mindig húzza ki a készüléket a konnektorból.
- Csak nedves szivaccsal tisztítsa meg a motoregységet. Soha ne tegye vízbe vagy folyó víz alá.



FIGYELMEZTET:

Megjegyzés: Hőmérséklet-szabályozó biztonsági védőberendezés. Ha a használat rendellenes, a hőmérséklet-szabályozás automatikusan kikapcsol a biztonság fenntartása érdekében. Húzza ki a tápkábelt, és várjon türelmesen egy órát, mielőtt folytatná a gép használatát. A hőmérséklet csökken.



FIGYELMEZTET:

A feldolgozás maximális ideje nem haladhatja meg az 1 perces folyamatos használatot. A feldolgozási idő csökkentése érdekében használja a készüléket impulzusokkal és közbenső 5 másodperces szünetekkel.



FIGYELMEZTET:

NE MŰKÖDTESSÉ A KÉSZÜLÉKET, HA ÜRES.



FIGYELMEZTET:

NE TEGYEN FORRÓ ÖSSZETEVŐKET A TÁLBA. AZ ÉTEL ELKÉSZÍTÉSE ELŐTT HAGYJA AZ ÉTELT NÉHÁNY PERCIG LEHŰLNI.



FIGYELMEZTET:

Mielőtt kevert ételeket fogyasztana vagy szolgálna fel, kérjük, mindig ellenőrizze, hogy vannak-e olyan összetevők, amelyeket esetleg nem megfelelően keverték össze.

GARANCIA ÉS SZOLGÁLTATÁSOK

Ha szervizre vagy javításra van szüksége, vagy kétségei vannak, kapcsolatba léphet a helyi Ügyfélközponttal.

Ha nincs Ügyfélközpont a közelben, kommunikálhat a helyi kereskedővel.



Ez a szimbólum azt jelenti, hogy ha a terméket élettartamának lejártá után ártalmatlanítani kívánja, vigye el egy engedélyezett hulladékgyűntőkhöz az elektromos és elektronikus berendezések hulladékainak szelektív gyűjtésére. Ez a készülék megfelel az egyes veszélyes anyagok elektromos és elektronikus berendezésekben való alkalmazásának korlátozásáról szóló 2014/35/EU irányelvnek, az

elektromágneses összeférhetőségről szóló 2014/30/EU irányelvnek, az egyes veszélyes anyagok elektromos és elektronikus berendezésekben való alkalmazásának korlátozásáról szóló 2011/65/EU irányelvnek és a 2009/125/EK irányelvnek az energiával kapcsolatos termékek környezetbarát tervezésére vonatkozó követelményekről

ПРЕ ПРВЕ УПОТРЕБЕ

Пре прве употребе очистите разне делове апарата.

ПАЋЊУ

Када се уређај упали, почетна квака ће блеснути белом. Након што се стаклена шоља поправи, црвено светло ће престати да трепери и квака ће се окренути ка"и" да осветли бело. (FIG A)

- Почетна квака вам омогућава да користите различите брзине од минималне снаге (мин) до максималне снаге (мак).
- Почетна квака има 2 функционална дугмета за референцу.

*Power офф функција: OFF

*Напајање на функцији: ON

ФУНКЦИЈСКИ ТАСТЕРИ

Када користите дугме функције за обраду хране, можете да окренете кваку "ON" и притиснете дугме по потреби.(FIG B)

Радни капацитет је 1,5L.

КОРИШЋЕЊЕ СТАКЛЕНЕ ТЕГЛЕ

Сипајте састојке и покријте стаклену посуду (FIG 1), затим поставите стаклену посуду на подлогу (FIG 2), окрените је у смеру казаљке на сату (FIG 3).

Подигните стаклену посуду да бисте проверили да ли је блокирана или не. Укључите уређај и окрените дугме за стартовање на потребну брзину.

На крају припреме, окрените дугме за стартовање на "OFF" положај, искључите уређај и сачекајте да се ножеви потпуно зауставе.

Издадите стаклену посуду и скините поклопац, затим сипајте састојке..

МЕШАЊЕ СА ДУГМЕТОМ ФУНКЦИЈЕ

Љејк

Када користите дугме за прављење смутија за обраду хране, потребно је да окренете дугме у смеру казаљке на сату на положај "ON", индикатор светлости је црвен, а затим притисните дугме за прављење смутија, машина ће покренути програм и зауставити се након што ради на пуном брзином током 60 секунди (индикатор светлости је увек бела када ради, индикатор светлости је увек црвена када зауставља рад, а црвена трепће када чаша није исправно постављена).

Лед и Дробљење

Када користите дугме за дробљење леда за обраду хране, потребно је да окренете дугме у смеру казаљке на сату на положај "ON" где је индикатор светлости црвен, а затим притисните дугме за дробљење леда, машина ће покренути програм, отворити 3С за заустављање 4С, отворити 2С за заустављање 2С, отворити 3С за заустављање 3С, отворити 4С за заустављање 3С, отворити 5С за заустављање 3С, отворити 6С за заустављање 4С, отворити 42, и укупно време је 60С (индикатор светлости је увек бела када ради, индикатор светлости је увек црвена када зауставља рад, а црвена трепће када чаша није исправно постављена).

Поврће и Воће

Када користите дугме за поврће и воће за обраду хране, потребно је да окренете дугме у смеру казаљке на сату на положај "ON" где је индикатор светлости црвен, а затим притисните дугме за поврће и воће, машина ће покренути програм, отворити 2С и зауставити 2С, отворити 4 циклуса, наставити да ради 40С а затим зауставити, укупно време целог процеса је 56С (индикатор светлости је увек бела када ради, индикатор светлости је увек црвена када зауставља рад, а црвена трепће када чаша није исправно постављена).

Пире

Када користите дугме за поврће пасирано за обраду хране, потребно је да окренете дугме у смеру казаљке на сату на положај "ON", индикатор светлости је црвен, а затим притисните дугме за поврће пасирано, машина ће покренути програм, отворити 2С и зауставити 2С, отворити 10 циклуса, наставити да ради 30С а затим зауставити, укупно време целог процеса је 70С (индикатор светлости је увек бела када ради, индикатор светлости је увек црвена када зауставља рад, а црвена трепће када чаша није исправно постављена).

Сладолед

Када користите дугме за сладице за обраду хране, потребно је да окренете дугме у смеру казаљке на сату на положај "ON" где је индикатор светлости црвен, а затим притисните дугме за сладице, машина ће покренути програм, отворити 2С и зауставити 3С, после 10 циклуса, наставити да ради 20С а затим зауставити; отворити 1С и зауставити 2С, после 5 циклуса, наставити радити 20С а затим зауставити (индикатор светлости је увек бела када ради, индикатор светлости је увек црвена када зауставља рад, а црвена трепће када чаша није исправно постављена).

Аутоматско чишћење

Када користите дугме за чишћење за обраду хране, потребно је да окренете дугме у смеру казаљке на сату на положај "ON", индикатор светлости је црвен, а затим притисните дугме за чишћење, машина ће покренути програм, отворити 3С зауставити 3С, 6 циклуса (индикатор светлости је увек бела када ради, индикатор светлости је увек црвена када зауставља рад, а црвена трепће када чаша није исправно постављена).

ХРАНА ЗА БЕБЕ

Мешање или мешање куване хране

- Исецкајте храну на ситне комаде, додајте мало чорбе (месо или поврће) и помешајте састојке са пулсом. Да бисте изблендали мешовиту храну, ротирајте почетну вакуу док не дођете до жељеног резултата.

ЗА ОЧУВАЊЕ ВОЋА

- Исецкајте воће на ситне комадиће, додајте мало млека, воде или сока и помешајте састојке са пулсом. Да бисте изблендали воће, ротирајте почетну вакуу док не дођете до жељеног резултата.

ОПШТЕ

За боље резултате: молимо вас да се уверите да количина састојака у потпуности прекрива сечиво док сецка чврсту храну.

НЕГА И ЧИШЋЕЊЕ

- Увек прво искључите апарат.
- Користите само влажан сунђер за чишћење моторне јединице. Никада га не ставите у воду, или под текућом водом.



ОПРЕЗ:

Напомена: Уређај за заштиту безбедности контроле температуре. Када је употреба ненормална, контрола температуре ће аутоматски прекинути везу да би се одржала безбедност. Потребно је да искључите струју и стрпљиво сачекате сат времена пре него што наставите да користите машину. Температура пада.



ОПРЕЗ:

Максимално време обраде не би требало да прелази 1 минут непрекидне употребе. Да бисте постигли испод времена обраде, користите апарат са пулсом и средњом паузом од 5 секунди.



ОПРЕЗ:

НЕМОЈТЕ УПРАВЉАТИ ЈЕДИНИЦОМ КАДА ЈЕ ПРАЗНА.



ОПРЕЗ:

НЕ СТАВЉАЈТЕ ВРУЋЕ САСТОЈКЕ У ЧИНИЈУ. ПРЕ ПРИПРЕМЕ ХРАНЕ ДОЗВОЛИТЕ ХРАНИ ДА СЕ ОХЛАДИ НЕКОЛИКО МИНУТА.



ОПРЕЗ:

Пре него што једете или сервираете мешану храну, молимо вас да увек проверите да ли постоје састојци који можда нису адекватно изблендирани.

ГАРАНЦИЈА И УСЛУГЕ

Ако вам је потребна услуга или поправка или имате било какву сумњу, можете да комуницирате са локалним корисничким центром.

Ако у близини локације не постоји Центар за клијенте, можете да комуницирате са локалним дилером.



Овај симбол значи да у случају да желите да одложите производ када се његов радни век заврши, однесите га овлашћеном отпадном агенсу за селективно прикупљање отпадне електричне и електронске опреме (WEEE) Овај апарат је у складу са Директивом 2014/35/ЕУ на ниском напону, Директива 2014/30/ЕУ о електромагнетном компатибилности, Директива 2011/65 ЕУ о

ограничењима употребе одређених опасних материја у електричној и електронској опреми и Директиви 2009/125/ЕЦ на екодесигн захтевима за енергетски продуктс

İLK KULLANIMDAN ÖNCE

İlk kullanımdan önce cihazın çeşitli parçalarını temizleyin.

DİKKAT

Cihaz açıldığında, başlat düğmesi beyaz renkte yanıp sönecektir. Cam bardak sabitlendikten sonra kırmızı ışığın yanıp sönmeyeceği duracak ve düğme beyaz yanmak için "AÇIK" konumuna dönecektir. (ŞEKİL A)

- Başlatma düğmesi, minimum güçten (min) maksimum güce (maks) kadar çeşitli hızları kullanmanıza olanak tanır.
- Başlat düğmesinde referansınız için 2 işlev düğmesi bulunur.

* Kapanma işlevi: OFF

* Güç açma işlevi: ON

FONKSİYON DÜĞMELERİ

Yemeğinizi işlemek için fonksiyon düğmesini kullandığınızda, düğmeyi "AÇIK" konuma getirebilir ve gerektiğinde düğmeye basabilirsiniz. (ŞEKİL B)
Çalışma kapasitesi 1.5L'dir.

CAM KAVANUZUN KULLANILMASI

Malzemeleri dökün ve cam kaseenin kapağını kapatın (Şek. 1) ve ardından cam kaseyi ana bilgisayara yerleştirin (Şek. 2), saat yönünde çevirin (Şek. 3).

Kilitlenip kilitlenmediğini kontrol etmek için cam kaseyi kaldırın.

Cihazı prize takın ve çalıştırma düğmesini ihtiyacınız olan hıza çevirin.

Hazırlığın sonunda, çalıştırma düğmesini "KAPALI" konuma çevirin, cihazın fişini çekin ve bıçaklar tamamen durana kadar bekleyin.

Cam kaseyi çıkarın ve kapağı çıkarın, ardından malzemeleri dökün.

İŞLEV DÜĞMESİ İLE KARIŞTIRMA

Yuzlu

Yiyecekleri işlemek için smoothie düğmesini kullandığınızda, düğmeyi saat yönünde "AÇIK" konumuna getirirseniz, gösterge ışığının kırmızı olması ve ardından smoothie düğmesine basmanız gerekir, makine programı başlatacak ve 60 saniye boyunca tam hızda çalıştıktan sonra duracaktır (çalışırken gösterge ışığı her zaman beyazdır, Çalışmayı durdururken gösterge ışığı her zaman kırmızıdır ve fincan düzgün yerleştirmedeğinde kırmızı yanıp söner).

Buz ve Ezme

Yiyecekleri işlemek için buz kırma düğmesini kullandığınızda, düğmeyi saat yönünde gösterge ışığının kırmızı olduğu "AÇIK" konumuna çevirirseniz ve ardından buz kırma düğmesine basmanız gerekir, makine programı başlatacak, 3S'yi durdurmak için 4S'yi açın, 2S'yi durdurmak için 2S'yi açın, 3S'yi durdurmak için 3S'yi açın, 3S'yi durdurmak için 4S'yi açın, 3S'yi durdurmak için 5S'yi açın, 4S'yi durdurmak için 6S'yi açın, 42'yi açın ve toplam süre 60S'dir (çalışırken gösterge ışığı her zaman beyazdır, çalışmayı durdururken gösterge ışığı her zaman kırmızıdır ve kırmızı yanıp söner fincan düzgün yerleştirilmediğinde).

Sebze ve Meyve

Yiyecekleri işlemek için sebze ve meyve düğmesini kullandığınızda, düğmeyi saat yönünde gösterge ışığının kırmızı olduğu "AÇIK" konumuna çevirirseniz ve ardından sebze

ve meyve düğmesine basmanız gerekir, makine programı başlatacak, 2S'yi açacak ve 2S'yi durduracak, 4 döngü açacak, 40S boyunca çalışmaya devam edecek ve sonra duracak, tüm işlemin toplam süresi 56S'dir (çalışırken gösterge ışığı her zaman beyazdır, çalışmayı durdururken gösterge ışığı her zaman kırmızıdır ve fincan düzgün yerleş tirilmediğinde kırmızı yanıp söner).

Püre

Yiyecekleri işlemek için sebze püresi düğmesini kullandığınızda, düğmeyi saat yönünde "AÇIK" konuma çevirmeniz , gösterge ışığının kırmızı olması ve ardından sebze püresi düğmesine basmanız gerekir, makine programı başlatacak, 2S'yi açacak ve 2S'yi durduracak, 10 döngü açacak, 30S boyunca çalışmaya devam edecek ve ardından duracak, tüm sürecin toplam süresi 70S'dir (çalışırken gösterge ışığı her zaman beyazdır, çalışmayı durdururken gösterge ışığı her zaman kırmızıdır ve fincan düzgün yerleş tirilmediğinde kırmızı yanıp söner).

Dondurma

Yiyecekleri işlemek için dondurma düğmesini kullandığınızda, düğmeyi saat yönünde gösterge ışığının kırmızı olduğu "AÇIK" konumuna çevirmeniz ve ardından dondurma düğmesine basmanız gerekir, makine programı başlatacak, 2S'yi açacak ve 3S'yi durduracak, 10 döngüden sonra 20S çalışmaya devam edin ve ardından durun; 1S için ve 2S için durun, 5 döngüden sonra 20S çalışmaya devam edin ve sonra durun. (Çalışırken gösterge ışığı her zaman beyazdır, çalışmayı durdururken gösterge ışığı her zaman kırmızıdır ve fincan düzgün yerleştirilmediğinde kırmızı yanıp söner).

Otomatik Temizleme

Yiyecekleri işlemek için temizleme düğmesini kullandığınızda, düğmeyi saat yönünde "AÇIK" konuma çevirmeniz , gösterge ışığının kırmızı olması ve ardından temizleme düğmesine basmanız gerekir, makine programı başlatacak, 3S'yi 3S'yi durduracak, 6 döngüyü açacaktır. Çalışırken gösterge ışığı her zaman beyazdır, çalışmayı durdururken gösterge ışığı her zaman kırmızıdır ve fincan düzgün yerleştirilmediğinde kırmızı yanıp söner).

BEBEK MAMASI

Pişmiş yiyecekleri karıştırmak veya karıştırmak için

• Yiyecekleri küçük parçalar halinde doğrayın, biraz et suyu (et veya sebze) ekleyin ve malzemeleri bakliyatla karıştırın. Karışık yiyecekleri karıştırmak için, istediğiniz sonuca ulaşana kadar başlat düğmesini çevirin.

MEYVE KONSERVELERİ İÇİN

• Meyveleri küçük parçalar halinde doğrayın, biraz süt, su veya meyve suyu ekleyin ve malzemeleri bakliyatla karıştırın. Meyveleri karıştırmak için, istediğiniz sonuca ulaşana kadar başlat düğmesini çevirin.

GENEL

Daha iyi sonuçlar için: Katı yiyecekleri doğrarken lütfen malzeme miktarının bıçağı tamamen kapladığından emin olun.

BAKIM VE TEMİZLİK

• Her zaman önce cihazın fişini prizden çekin.

· Motor ünitesini temizlemek için sadece nemli bir sünger kullanın. Asla suya veya akan suyun altına koymayın.



DİKKAT:

Not: Sıcaklık kontrolü güvenlik koruma cihazı. Kullanım anormal olduğunda, güvenliği sağlamak için sıcaklık kontrolü otomatik olarak kesilecektir. Makineyi kullanmaya devam etmeden önce gücü prizden çekmeniz ve bir saat sabırla beklemeniz gerekir. Sıcaklık düşer.



DİKKAT:

Maksimum işlem süresi sürekli kullanımda 1 dakikayı geçmemelidir. Aşağıdaki işlem sürelerini elde etmek için cihazı darbeli ve ara 5 saniyelik duraklamalarla kullanın.



DİKKAT:

ÜNİTEYİ BOŞKEN ÇALIŞTIRMAYIN.



DİKKAT:

KASEYE SICAK MALZEMELER KOYMAYIN. YEMEK HAZIRLAMADAN ÖNCE, YİYECEKLERİN BİRKAÇ DAKİKA SOĞUMASINI BEKLEYİN.



DİKKAT:

Harmanlanmış yiyecekleri yemeden veya servis etmeden önce, lütfen her zaman yeterince karıştırılmamış olabilecek malzemeleri kontrol edin.

GARANTİ VE HİZMETLER

Servise veya onarıma ihtiyacınız varsa veya herhangi bir şüpheniz varsa, yerel Müşteri Merkezi ile iletişime geçebilirsiniz.

Bulduğunuz yere yakın bir Müşteri Merkezi yoksa, yerel bayinizle iletişim kurabilirsiniz.



Bu sembol, ürünü kullanım ömrü sona erdikten sonra atmak istememeniz durumunda, atık elektrikli ve elektronik ekipmanın (WEEE) seçici olarak toplanması için yetkili bir atık acentesine götüreceğiniz anlamına gelir.

Bu cihaz, Düşük Voltaj ile ilgili 2014/35/EU Direktifi, Elektromanyetik Uyumluluk ile ilgili 2014/30/EU Direktifi, elektrikli ve elektronik

ekipmanlarda belirli tehlikeli maddelerin kullanımına ilişkin kısıtlamalara

ilişkin 2011/65 EU Direktifi ve 2009/125/EC Direktifi ile uyumludur Enerji ile ilgili ürünler için eko tasarım gereklilikleri hakkında

ПЕРЕД ПЕРВЫМ ИСПОЛЬЗОВАНИЕМ

Перед первым использованием очистите различные части прибора.

ВНИМАНИЕ

Когда устройство включено, ручка запуска будет мигать белым цветом. После того, как стеклянная чашка будет закреплена, красный свет перестанет мигать, а ручка повернется в положение «ON», чтобы загореться белым. (FIG. A)

- Ручка запуска позволяет использовать различные скорости от минимальной мощности (min) до максимальной мощности (max).
- Ручка запуска имеет 2 функциональные кнопки для справки.

* Функция выключения: OFF

* Функция включения: ON

ФУНКЦИОНАЛЬНЫЕ КНОПКИ

Когда вы используете функциональную кнопку для обработки пищи, вы можете повернуть ручку «ON» и нажимать кнопку по мере необходимости. (FIG. B)
Рабочий объем 1,5 л.

ИСПОЛЬЗОВАНИЕ СТЕКЛЯННОЙ БАНКИ

Влейте ингредиенты и накройте стеклянную миску (FIG. 1), а затем поместите стеклянную миску в хост (FIG. 2), поверните по часовой стрелке (FIG. 3). Поднимите стеклянную чашу, чтобы проверить, фиксируется она или нет. Включите прибор в розетку и поверните ручку запуска на нужную вам скорость. По окончании подготовки поверните ручку запуска в положение «ВЫКЛ», отключите прибор от сети и подождите, пока лезвия полностью не остановятся. Снимите стеклянную миску и снимите крышку, затем вылейте ингредиенты.

СМЕШИВАНИЕ С ПОМОЩЬЮ ФУНКЦИОНАЛЬНОЙ КНОПКИ

Смузи

Когда вы используете кнопку смузи для обработки пищи, нужно повернуть ручку по часовой стрелке в положение «ON», световой индикатор горит красным, а затем нажать кнопку смузи, машина запустит программу и остановится после работы на полной скорости в течение 60 секунд (световой индикатор всегда белый при работе, Световой индикатор всегда горит красным при остановке работы, и красный мигает, когда чашка размещена неправильно).

Лед и раздавливание

Когда вы используете кнопку измельчения льда для обработки пищи, вам необходимо повернуть ручку по часовой стрелке в положение «ON», где индикатор горит красным, а затем нажать кнопку измельчения льда, машина запустит программу, откройте 3S, чтобы остановить 4S, открыть 2S, чтобы остановить 2S, открыть 3S, чтобы остановить 3S, открыть 4S, чтобы остановить 3S, открыть 5S, чтобы остановить 3S, открыть 6S, чтобы остановить 4S, открыть 42, и общее время составляет 60S (индикатор всегда горит белым при работе, индикатор всегда горит красным при остановке работы, а красный мигает, когда чашка размещена неправильно).

Овощи и фрукты

Когда вы используете кнопку овощей и фруктов для обработки продуктов, вам нужно повернуть ручку по часовой стрелке в положение «ON», где индикатор

горит красным, а затем нажать кнопку овощей и фруктов, машина запустит программу, откроет 2S и остановит 2S, откроет 4 цикла, продолжит работать в течение 40 секунд, а затем остановится, общее время всего процесса составляет 56S (индикатор всегда горит белым при работе, индикатор всегда горит красным при остановке работы, а красный мигает, когда чашка размещена неправильно).

Пюре

Когда вы используете кнопку овощного пюре для обработки пищи, вам нужно повернуть ручку по часовой стрелке в положение «ON», световой индикатор горит красным, а затем нажать кнопку овощного пюре, машина запустит программу, откроет 2S и остановит 2S, откроет 10 циклов, продолжит работать в течение 30 секунд, а затем остановится, общее время всего процесса составляет 70 секунд (индикатор всегда горит белым при работе, световой индикатор всегда горит красным при остановке работы, и красный мигает, когда чашка размещена неправильно).

Мороженое

Когда вы используете кнопку мороженого для обработки пищи, вам нужно повернуть ручку по часовой стрелке в положение «ON», где индикатор горит красным, а затем нажать кнопку мороженого, машина запустит программу, откроет 2S и остановит 3S, после 10 циклов продолжить работу в течение 20 секунд, а затем остановиться; Откройте на 1 секунду и остановитесь на 2 секунды, после 5 циклов продолжайте работать на 20 секунд, а затем остановитесь. (Индикатор всегда горит белым при работе, индикатор всегда горит красным при остановке работы, а красный мигает, когда чашка размещена неправильно).

Автоматическая очистка

Когда вы используете кнопку очистки для обработки пищи, вам нужно повернуть ручку по часовой стрелке в положение «ON», индикатор горит красным, а затем нажать кнопку очистки, машина запустит программу, откройте 3S stop 3S, 6 циклов. (Световой индикатор всегда горит белым при работе, индикатор всегда горит красным при остановке работы, а красный мигает, когда чашка поставлена неправильно).

ДЕТСКОЕ ПИТАНИЕ

Смешивать или смешивать приготовленные продукты

- Нарезьте продукты небольшими кусочками, добавьте немного бульона (мясного или овощного) и смешайте ингредиенты с бобовыми. Чтобы смешать смешанные продукты, вращайте ручку пуска, пока не достигнете желаемого результата.

ДЛЯ ФРУКТОВЫХ КОНСЕРВОВ

- Нарезьте фрукты небольшими кусочками, добавьте немного молока, воды или сока и смешайте ингредиенты с бобовыми. Чтобы смешать фрукты, вращайте ручку пуска, пока не достигнете желаемого результата.

ОБЩЕЕ

Для лучшего результата: пожалуйста, убедитесь, что количество ингредиентов полностью покрывает лезвие при измельчении твердой пищи.

УХОД И ЧИСТКА

- Всегда сначала отключайте прибор от сети.
- Для очистки моторного блока используйте только влажную губку. Никогда не помещайте его в воду или под проточную воду.



ОСТОРОЖНОСТЬ:

Примечание: Защитное устройство для контроля температуры. При ненормальном использовании регулятор температуры автоматически отключается для обеспечения безопасности. Вам нужно отключить питание и терпеливо подождать в течение часа, прежде чем продолжать использовать машину. Температура падает.



ОСТОРОЖНОСТЬ:

Максимальное время обработки не должно превышать 1 минуты непрерывного использования. Чтобы сократить время обработки, используйте прибор с импульсами и промежуточными 5-секундными паузами.



ОСТОРОЖНОСТЬ:

НЕ ВКЛЮЧАЙТЕ ПУСТОЕ УСТРОЙСТВО.



ОСТОРОЖНОСТЬ:

НЕ КЛАДИТЕ ГОРЯЧИЕ ИНГРЕДИЕНТЫ В МИСКУ. ПЕРЕД ПРИГОТОВЛЕНИЕМ ПИЩИ ДАЙТЕ ПИЩЕ ОСТЫТЬ В ТЕЧЕНИЕ НЕСКОЛЬКИХ МИНУТ.



ОСТОРОЖНОСТЬ:

Перед тем, как съесть или подать смешанную еду, всегда проверяйте ингредиенты, которые могли быть неправильно смешаны.

ГАРАНТИЯ И УСЛУГИ

Если вам требуется обслуживание или ремонт, или у вас есть какие-либо сомнения, вы можете связаться с местным Центром обслуживания клиентов. Если поблизости от вашего местоположения нет Центра обслуживания клиентов, вы можете связаться с местным дилером.



Этот символ означает, что в случае, если вы хотите утилизировать изделие по истечении срока его службы, отнесите его авторизованному агенту по утилизации отходов электрического и электронного оборудования (WEEE) Этот прибор соответствует Директиве 2014/35/ЕС о низковольтном оборудовании, Директиве 2014/30/ЕС об электромагнитной совместимости, Директиве 2011/65

ЕС об ограничениях использования определенных опасных веществ в электрическом и электронном оборудовании и Директиве 2009/125/ЕС О требованиях к экодизайну для энергетических продуктов

aiwa[®]
SABERU ATB-2500
220-240V~ | 50-60Hz | 2000W

www.aiwa-industries.com

AIWA CO., LTD. TOKYO, JAPAN

All Pictures shown are for illustration purpose only.

All Rights Reserved. All other trademarks are property of their respective owners.

All specifications are subject to change without prior notice.

Aiwa Europe S.L., Av. Siglo XXI, 34, ES-08840.

REV. 02/02/2024 V1